

PREMIILE
IN PANA
MEA

ADEVĂRUL

de Cluj

ziar independent

ANUL XIII NR. 3389
ISSN 1220-3203

SÎMBĂȚĂ-DUMINICĂ
29-30 DECEMBRIE 2001
16 PAGINI 3.000 LEI

<http://www.dntcj.ro/adevarul>

Jandarmii bat
cît bat,
dar si
îmbrățează...

Pag. 15

Un joc cu doi învingători

VALER CHIOREANU

Doi premieri ai unor foste țări socialiste au jucat, recent, un joc pe care l-au câștigat amîndoi. Mai mult de o jumătate de an, Adrian Năstase și Viktor Orban s-au înconțat pînă la limitele comportamentului diplomatic, unul pentru a anihila efectele Legii statutului maghiarilor de peste hotare, celălalt, pentru a impune prevederile arbitrar ale acesteia. Și unul, și celălalt s-au ținut tare pe poziții, nedorind să cedeze nici un pas. Adrian Năstase i-a asigurat pe români că legea nu va fi aplicată pe teritoriul țării lor. Viktor Orban a promis ungarilor că, în pofida împotriviții statelor vecine, a României în primul rînd, în lege nu va fi schimbată nici o virgulă, astfel că pot dormi liniștiți: de la 1 ianuarie 2002, cei care au fost despărțiți, prin Tratatul de la Trianon, de trunchiul patriei comune vor beneficia de o serie de avantaje, care să le amintească ceva ce nu pot uita niciodată. Anume că au fost, sînt și vor fi mereu unguri.

Învingători în disputa româno-ungară au ieșit amîndoi premierii. Adrian Năstase a reușit să rețeze din Lege tot ce amintește de spiritul extrateritorial, atît de drag oficialilor de la Budapesta, în timp ce Viktor Orban și-a pus bazele unei campanii electorale, pe care va clădi, cu siguranță, sentimentul patriei comune, alcătuită din 15 milioane de unguri pe care, iată, nu a promis doar că-i va conduce, îi conduce efectiv, din moment ce impune legi cu referire directă la viața lor. De fapt, este vorba despre un compromis intervenit între cei doi premieri. Un compromis care, pentru Adrian Năstase, a luat forma primei victorii românești într-o serie de dispute intervenite între cele două țări după memorandumul din 1989. Este de ajuns să ne închipuim ce s-ar fi întîmplat dacă Guvernul României ar fi fost condus, nu de abilit și, în acest caz, fermul Adrian Năstase, ci de marele demagog Victor Ciorbea, cel care, poposit, la scurt timp după investiția, la Budapesta într-o vizită oficială, a fost de acord cu absolut tot ce i-au cerut oficialitățile ungare. Memorandumul semnat de Năstase și Orban nici n-ar fi existat, un guvern condus de Ciorbea ar fi fost de acord cu toate prevederile legii votată de Parlamentul ungar. Nici dezbaterile Comisiei de la Veneția nu s-ar fi desfășurat, astfel că România ar fi fost lipsită de avantajul de a impune, chiar dacă indirect, un concept în diplomația europeană.

Este adevărat, dimensiunile victoriei diplomației românești în disputa directă cu cea ungară nu sînt cu totul impresionante. Legea există și se va aplica începînd cu 1 ianuarie 2002. Faptul că legitimațiile vor fi eliberate, nu între granițele României, ci la Budapesta, cum a dorit Năstase, nu este extrem de important. Și nici prevederea din Memorandum potrivit căreia inclusiv românii neaoși vor avea, timp de trei luni, drept de muncă în Ungaria. În fond, patronii unguri vor angaja pe cine vor dori ei și este posibil ca mult-discutatele legitimații să fie mai atractive pentru un

continuare în pagina a 16-a

Consuli români vor urmări intrarea cetățenilor români în statele UE și Schengen

Peste 30 de consuli români vor urmări, începînd din noaptea de 1 ianuarie, intrarea cetățenilor români în statele membre UE și Schengen, ca urmare a măsurii de ridicare a obligativității vizelor.

Consulii români se vor afla la aeroporturile și punctele de trecere a frontierei din Grecia, Ungaria, Italia, Germania, Austria, Italia, Slovenia, Spania și Franța, iar principala lor misiune va fi urmărirea intrării cetățenilor români în statele membre UE și Schengen. Consulii vor fi în măsură să

acorde asistență cetățenilor români în măsura în care funcționarii de la punctele de trecere a frontierei nu sînt la curent cu decizia de ridicare a obligativității vizelor.

În Grecia, consulii vor fi prezenți la punctele de trecere a frontierei de la Seres, precum și la aeroporturile de la Atena și Salonic. În Ungaria, se vor afla la trei puncte de trecere a frontierei de la granița cu Austria și de la cea cu România, precum și la terminalul internațional al Aeroportului Ferihegy din Budapesta. În Italia vor fi prezenți la un punct de trecere a frontierei

de la granița cu Slovenia și la Aeroporturile Fiumicino din Roma și Malpensa din Milano.

În Germania, consulii se vor afla la două puncte de trecere a frontierei și la aeroporturile din Frankfurt, München și Berlin.

În Austria, vor fi prezenți la un punct de trecere a frontierei și la aeroportul din Viena, iar în Spania vor fi prezenți la aeroporturile din Barcelona și Madrid. De asemenea, consulii români se vor afla și la aeroportul Charles de Gaulle din Paris și la aeroportul din Bruxelles. Autoritățile române au verificat

dacă la punctele de trecere a frontierei au sosit listele actualizate cu statele exceptate de la obligativitatea vizelor și, în situația în care un cetățean român este împiedicat să intre în statele membre UE și Schengen din motivul necunoașterii acestei noi reglementări, vor interveni. Consulii români nu vor interveni dacă motivul pentru care unui român nu i se permite să intre într-o țară Schengen sau UE este de altă natură, ca de pildă interdicție de intrare în spațiul Schengen.

Un buget de compromis în Cluj-Napoca

Proiectul de buget pe anul 2002 al municipiului Cluj-Napoca a fost aprobat în ședința Consiliului local de joi seara. Deși, inițial, primarul Funar convocase o nouă ședință pentru ziua de vineri, consilierii au decis să discute proiectul de buget în întrunirea de joi. Fără nici o îndoială, bugetul municipal va fi supus rectificării, avînd în vedere

că a fost adoptat în destulă pripă. Ambiția premierului Adrian Năstase a fost ca toate bugetele locale să fie întocmite și adoptate pînă la finele acestui an. Șefa bugetului a fost transmisă, de la Ministerul de Finanțe, fiecărei localități în parte.

Municipiul Cluj-Napoca are un buget de venituri și cheltuieli de circa 1.280 de miliarde de lei.

Problema este că nu a fost defalcat pe trimestre și, în consecință, la "cheltuieli" nu e totul foarte clar. Bugetul pe anul 2002, adoptat, totuși, în anul 2001, iar compromisul adoptării are în vedere o nouă ședință, în luna ianuarie, cînd defalcarea cheltuielilor va fi realizată.

Titus CRĂCIUN

Prețul național de referință pentru energia termică va crește cu 4,5%

Prețul național de referință pentru energia termică furnizată populației prin sisteme centralizate, în scopul încălzirii locuințelor și a furnizării apei calde, va crește, de la 550.000 de lei/gigacalorie la 575.000 de lei/gigacalorie, începînd de la 1 ianuarie 2002, potrivit unei hotărîri de Guvern. Noul preț de referință reprezintă o creștere de 4,5%, corespunzătoare unui curs de schimb leu/dolar de 31.397 de unități. Potrivit acordului semnat de Executiv cu Fondul Monetar Internațional (FMI), prețul național de referință trebuia ajustat, de la 1 ianuarie 2002, în așa fel încît să atingă nivelul de 15,4 dolari/gigacalorie. Următoarea majorare a acestui preț va avea loc în luna aprilie, cînd acesta va fi ajustat pentru a atinge nivelul de 20 de dolari/gigacalorie.

Generalul Caba a fost trecut în rezervă

Generalul de brigadă Florian Caba, unul dintre cele mai controversate nume ale armatei române, va fi trecut în rezervă, prin decret prezidențial în data de 31 decembrie a acestui an. Decretul de trecere în rezervă a generalului Caba a fost semnat de președintele Iliescu în 21 decembrie și a fost publicat în Monitorul Oficial din data de 27 decembrie a acestui an. Generalul Caba a fost cercetat de Secția Parchetelor Militare a Curții Supreme de Justiție, în dosarul 40/P/1998 sub acuzația de instigare la omor deosebit de grav. El a fost acuzat că, în timpul revoluției din decembrie '89 de la Cluj, ar fi ordonat subordonaților săi să deschidă focul în manifestații. În cursul lunii noiembrie, procurorii militari au dispus scoaterea de sub urmărire penală, deoarece nu existau suficiente elemente care să arate vinovăția ofițerului. Generalul Florian Caba a fost eliberat, la sfîrșitul lunii noiembrie, din funcția de adjunct al comandantului Corpului 4 Armată Teritorială și numit, în baza unui ordin al ministrului Apărării Naționale, Ioan Mircea Pașcu, începînd cu 1 decembrie 2000, în funcția de locțiitor al șefului Statului Major al Forțelor Terestre.

De asemenea, numirea în luna septembrie a generalului Florian Caba în funcția de adjunct al comandantului Corpului 4 Teritorial "Mareșal Constantin Prezan" a declanșat o serie de reacții în rîndul revoluționarilor clujeni, ai societății civile și al unor personalități politice. În urma acestei decizii, revoluționarii au cerut revocarea ordinului de numire a generalului în această funcție, pe motiv că acesta ar fi coordonat acțiunile de represiune ale Revoluției de la Cluj.

Cosmin PURIȘ

Senatorul Zanc propune Legea cărții și a educației permanente

Senatorul PSD de Cluj Grigore Zanc a prezentat, vineri, în cadrul unei conferințe de presă, două proiecte legislative proprii care vor intra în dezbaterile Camerei superioare a Parlamentului. Este vorba despre proiectele "Legii cărții" și a "Legii educației permanente". Primul se referă la reintroducerea în tipar a seriilor de carte mai ieftină, prin subvenționare din bugete. Proiectul are în vedere reglementarea sistemului de editare, distribuție și publicitate al cărților.

Cel de-al doilea, al "educației permanente", prevede alocarea din fiecare buget local a unor sume pentru susținerea spațiilor și manifestărilor culturale.

T.C.

O Dacie a lăsat fără gaz metan cîteva mii de locuitori

Sătenii din localitatea Gligorești, comuna Luna, au rămas joi fără gaz metan după ce conducta care alimentează zona a fost ruptă în urma unui accident rutier.

Potrivit Biroului de Presă al Inspectoratului Poliției Județene Cluj, Boca Andrei, în vîrstă de 20 de ani, se afla joi dimineața la volanul autoturismului Dacia, înmatriculat CJ-05-CYS, cu care circula pe direcția Cimpia Turzii-Gligorești. Tînarul nu a adaptat viteza la condițiile de drum acoperit cu zăpăză, a pierdut controlul volanului și a intrat cu

mașina în conducta de gaz care alimentează localitatea. În urma impactului, conducta de gaz a fost grav avariata, creînd emoții, în mijlocul sărbătorilor de iarnă, miilor de săteni care puteau rămîne fără posibilitatea de a-și pregăti intrarea în noul an.

Din fericire, conducta a putut fi remediată în cursul dimineții de ieri în urma intervenției unei echipe a Distrigaz Cluj. Poliția continuă cercetările pentru a se stabili cu exactitate cauzele care au dus la acest accident.

Cosmin PURIȘ

Icoane pe sticlă

de Grigore Dejeu

Un eveniment remarcabil închinat sărbătorii CRĂCIUNULUI primului an din mileniul III a avut loc la CENTRUL CULTURAL FRANCEZ din Cluj-Napoca, în 18 decembrie 2001: expoziția de ICOANE PE STICLĂ, din creația ing. GRIGORE DEJEU. Cunoscutul om de cultură și pictor iconar din municipiul nostru oferă publicului clujean, iubitorilor de artă și de "imagini sacre", cite un astfel de eveniment în pragul marilor sărbători calendaristice și religioase. Cu o perseverență rar întâlnită și cu un har demn de invidiat, pictorul iconar GRIGORE DEJEU își răsfață concitadinii și aduce specialiștilor istorici de artă această "ofrandă" a trudei sale de peste 30 de ani.

În fața publicului numeros și plin de interes pentru evenimentul la care lua parte, s-au subliniat caracteristicile deosebite ale acestui moment, în prag de sărbători, prin cuvântul Mariei Bocșe, doctor în Istoria Artei.

O expoziție de icoane pe sticlă, în prag de Crăciun 2001, încheie în mod pios și fericit anul ecumenic, primul an al mileniului III. La vremea când lumea rememorează prin colinde, faptele biblice, viața Fecioarei MARIA și PATIMILE LUI HRISTOS, faptele sfinților și răscumpărarea păcatului adamit prin DIVINA NAȘTERE - expoziția devine ea însăși o ipostază plastică a tradițiilor incantații și urări transmise din generație în generație, de peste 2000 de ani.

Într-adevăr, cele 55 de lucrări, icoane pictate în dificilă tehnică "pe dosul glajei" readuc în fața iubitorilor de artă un gen deosebit al tradiției plaiurilor carpatice.

Icoanele actualei expoziții sînt repartizate pe câteva grupări tematice, multe dintre

acestea fiind creații noi, expuse în premieră. Astfel sînt reprezentate viețile sfinților, ale apostolilor, ale proorocilor și evangheliștilor. Această primă grupă tematică îmbrățișează ca într-o sacrală aură a credinței CICLUL MARIANIC urmat de CICLUL HRISTIC.



Maica Domnului cu Pruncul - lucrare aflată în expoziția de icoane a lui Grigore Dejeu, deschisă la Mediатеca Centrului Cultural Francez din Cluj-Napoca

Dar, pentru a aminti momentul evocării acestor bimilenare evenimente, pictorul GRIGORE DEJEU și-a început periplusul "pe calea Domnului" cu icoanele care oglindesc tradițiile populare românești, colindatul copiilor

și al CETELOR FECIOREȘTI din Transilvania, la vremea de Crăciun. Aceste câteva icoane aduc, de fapt, scenele religioase în lumea noastră carpatică, în inima Transilvaniei, pe Someș sau pe Crișul Repede, râurile care i-au fost coordonate ale vieții și ale locului natal, apoi profesional, dar și "cîntec al undelor", care i-a scaldat sufletul și i-a iluminat creația. Căci, fiind originar din Valea Drăganului, pe Crișul Repede, apoi trăind o viață la Cluj, pe Someș, GRIGORE DEJEU i-a adus pe sfinți printre noi, aici, acasă, unde i simțim mai aproape de noi, de lumea strămoșilor noștri, creștini de 2000 de ani. Poate că tocmai de aceea, aici unde au trăit autohtonii noștri care s-au botezat primii întru numele lui Cristos, numindu-se CRESTINI - arta icoanelor tradiționale pe sticlă aduce irizări ale transcendentului, cu ceruri senine, cu lunci verzi ca ale Edenului, cu meri încărcăți și lauri din Raiul vieții eterne. Astfel trebuie văzute icoanele pe sticlă pe care sîntem invitați să le admirăm, să le prețuim. Naivitatea desenului, care imită icoanele schematice, încercate de simboluri, ale țărănilor noștri - nu estompează însă expresivitatea și individualitatea fiecărei figuri, pictate în contextul religios al "vremilor de demult". Culorile proprii acestor icoane, de la sumbrele semne ale patimilor lui Hristos, la aura și purpura împărătească a Maicii Domnului, la tonalitățile pastelate, care îi așază pe sfinți în lumea transcendentului - reflectă o dată mai mult măiestria și harul cu care l-a binecuvîntat Dumnezeu și munca, multă și trudnică muncă, pe pictorul GRIGORE DEJEU.

Dr. Maria BOCȘE

ARTE - ARTE - ARTE - ARTE

Ultimele premiere ale anului 2001

Opera Maghiară de Stat Cluj-Napoca,
duminică, 30, ora 18

New York, New York

Spectacolul de gală este dedicat victimelor actului terorist din 11 septembrie, zi neagră pentru întreaga umanitate.

Textul îi aparține lui Szocs Geza, dirijor este maestrul Hary Bela, și dau concursul soliștii Operei Maghiare de Stat Cluj-Napoca, actorii Boer Ferenc, Bogdan Istvan, Jancso Mikos, Rekitá Rozalia, Sebesi Karen Attila, invitații Stefan Ruha, Kallos Zoltan, Szocs Geza, Xantus Gabor, Sebesi Tunder, ansamblul Zurbolo, ansamblul Tarisznyas și ansamblul vocal S'Otto Voce.

Nu în ultimul rînd, subliniez prezența la acest spectacol a oaspeților americani, reprezentanți ai Ambasadei Statelor Unite la București.

Teatrul Maghiar de Stat Cluj-Napoca,
luni, 31, ora 19

RĂPIREA FEMEILOR SABINE

Comedia muzicală Răpirea femeilor sabine îi are drept autori pe Paul și Franz Schonthan - Keller Deszo. Textul beneficiază de aportul compozitorilor și muzicienilor Horvath Jenó, Horvath Bela și Hary Bela, regia este semnată de Keresztes Attila, decorurile și costumele revin Klarei Labancz, conducerea muzicală și orchestrația - Ince Katalin, regia tehnică - Nagy Yvonne, iar în rolurile principale figurează Salat Lehel, Varga Csilla, Fodor Edina, Bogdan Zsolt, Kali Andrea, Kardos Robert, Hathazi Andras, Lazo Vass Robert, Gajzago Zsuusa și Dimeny Aron.

Demostene ȘOFRON

O reușită muzicală și organizatorică

Festivalul MOZART

După cum este cunoscut, în perioada 7-14 decembrie 2001, Clujul a găzduit cea de a XI-a ediție a Festivalului MOZART, manifestare înscrisă în marile programe internaționale de punere în valoare a creației mozartiene drept una de referință. Organizatori ai actualei ediții: Societatea Română Mozart, Filarmonica de Stat Transilvania, Academia de Muzică "Gh. Dima" și Direcția Județeană pentru Cultură, Culte și Patrimoniu Cultural Național Cluj, întregul festival fiind așezat sub patronajul Ambasadei Austriei la București. La finele festivalului, după ce impresiile s-au mai sedimentat, dar ecourile mai persistă încă, am considerat fericită ocazia de a împărtăși cititorilor câteva dintre concluziile ce s-au desprins după ultimul gong, avînd-o ca interlocutoare pe cunoscuta pianistă și profesoară clujeană Adriana BERA - președintă a Societății Române Mozart.

• Ce anume a dat nota particulară a acestui festival?

- Cred că particularitatea acestei a XI-a ediții a Festivalului Mozart o constituie alăturarea, coexistența unor modalități diferite, așa spune chiar diametrul opuse, de a interpreta muzica lui Mozart. Publicul a avut posibilitatea să opteze pentru o modalitate sau alta, pentru lirismul și finețea lui Cristian Neagu sau pentru exuberanța și dramatismul lui György Vashegyi, pentru virtuozitatea și cizelarea sonorității cvartetului "Ad libitum" sau pentru acea întoarcere în timp, acea pătrundere cultivată, dar plină de viață în lumea sonoră a secolului XVIII, care a reprezentat-o recitalul lui Jaap Schröder. Doi dintre invitați cred că au îmbinat în cîntul lor toate aceste aspecte, fiind poate cei mai echilibrați și mai apropiați de sensibilitatea publicului nostru, mă refer la clarinetistul german Dirk Schultheis și la pianista de origine indiană Sheila Arnold. Ambii au avut cite o prezentare atît în concerte simfonice, cît și în cele camerale, spre satisfacția publicului, deosebit de numeros la aceste manifestări.

• Nivelul ridicat al festivalului - un adevăr remarcat de toată lumea. Ce ne puteți spune în acest sens?

- Bucuria mea a fost să constat că fiecare dintre acești artiști a reușit să convingă, să emoționeze publicul datorită excepționalei calități a cîntului, datorită profesionalismului. Au demonstrat astfel că muzica lui Mozart este de o extraordinară complexitate și diversitate expresivă, iar modalitățile diferite de abordare a acestei muzici, toate slujite cu profesionalism, cu măiestrie, au făcut ca nivelul festivalului, în ansamblu, să fie foarte ridicat, constituindu-se într-un eveniment artistic.

• Într-o posibilă ierarhie a celor mai semnificative prezente...

- Nu aș dori să fac un clasament, am fost foarte impresionată de prestațiile tuturor celor invitați, atît din țară cît și din străinătate, cu atît mai mult cu cît eu nu am preferințe pentru un mod sau altul de a cînta muzica lui Mozart. (Acest lucru poate părea ciudat, probabil lumea se așteaptă ca un artist care cîntă o anumită muzică să fie foarte subiectiv și să nu accepte decît un anumit fel de a cînta). Dar pentru mine acest festival a însemnat o experiență deosebită, pe lîngă aceea de a fi pentru prima dată organizator. Mă refer la experiența de a cînta cu un mare artist, violonistul și dirijorul olandez Jaap Schröder și, în același timp, de a cînta într-o situație sonoră înedită: un pian modern alături de o vioară barocă. Jaap Schröder este un artist de o factură mai puțin obișnuită. Cariera sa, impresionantă, nu se bazează pe o violonistică spectaculoasă, de tip paganinian, ci pe o cultură enciclopedică ce stă la baza încercării de a reconstitui sonoritatea originară a muzicii băroce și clasice, mergînd pînă la Beethoven și Schubert. Această reconstituire nu se referă doar la utilizarea unor instrumente de epocă ci, în primul rînd, la reconsiderarea unor reguli de articulație, de frazare, de nuanțare, deduse din tratatele epocii. Cîntată astfel, muzica lui Mozart devine, poate, mai puțin "melodiosă" dar, în mod cert, mult mai elocventă, mai surprinzătoare, mai dinamică.

• Care au fost principalele momente ale festivalului?

- Pe lîngă cele două concerte simfonice și cele trei concerte camerale despre care am vorbit, festivalul a cuprins și un concurs de interpretare, anul acesta pentru cvartete de coarde, și un simpozion avînd ca temă Stilistica interpretării mozartiene. De asemenea, deosebit de interesante au fost cursurile ținute de Jaap Schröder (muzică de cameră) și Dirk Schultheis (clarinet). Participarea

studentilor la aceste cursuri a fost deosebită, atît din punct de vedere cantitativ, cît și calitativ, ambii artiști fiind plăcut impresionați de nivelul bun de pregătire al studenților noștri. Pentru studenți a fost o experiență deosebită, prin aceste cursuri ei avînd posibilitatea să vină în contact cu maniere diferite de a cînta față de cele predate la noi.

• Să mai detaliem în legătură cu simpozionul...

- Simpozionul s-a bucurat de un auditoriu foarte numeros, sala 20 a Academiei de Muzică "Gh. Dima" devenind neîncăpătoare, atras, bîncîntele, de prezența lui Jaap Schröder. Comunicarea sa, fîtitulată Reflexii de interpret privind stilul violonistic al lui Mozart, a sfîmit un interes deosebit, artistul fiind, în final, asaltat de întrebări. Au mai prezentat comunicări: prof. univ. Aurel Marc - rectorul Academiei de Muzică "Gh. Dima" - despre Cvartetul cu oboi în Fa major KV 370, prof. univ. Francisc Laszlo - Creația lui Mozart sub semnul idiomatului, prof. univ. Stefan Angi despre probleme de retorică mozartiană, conf. univ. Pavel Pușcaș despre tonalități mozartiene, prof. Gerda Türk, de la Liceul de Muzică "Sigismund Toduță", despre edițiile "Urtex" și importanța lor în educația tinerilor muzicieni și cea care vî vorbește, despre continuitate și discontinuitate în muzica pentru pian de Mozart. Aș dori ca atît cursurile, cît și simpozionul să devină o permanentă a festivalului, avînd în vedere că Academia de Muzică este coorganizatoare, iar aceste manifestări sînt deosebit de profitabile pentru viața academică, pentru formarea tinerilor muzicieni.

• Concursul de interpretare a fost, iarăși, unul dintre momentele de vîrf ale festivalului.

- Acesta se desfășoară la cinci discipline, în fiecare an la una dintre ele, în ordinea: pian, duo vioară - pian, trio cu pian, lied, cvartet de coarde. Concursul a început în 1992, cu ocazia celei de a doua ediții a festivalului. Anul acesta a venit pentru a doua oară rîndul cvartetelor de coarde. Spre surprinderea noastră, s-au înscris foarte multe cvartete, 16, din care s-au prezentat în concurs 11. Mă-e greu să mă pronunț asupra nivelului, pentru că problemele de organizare nu mi-au permis să ascult prea mult în acele zile de început ale festivalului. Cvartetul de coarde este o formație foarte pretențioasă, a cărei coeziune necesită maturitate și experiență, ceea ce e greu de dobîndit la o formație de elevi sau studenți. Dar acest

Societatea Română Mozart
Filarmonica de Stat "Gh. Dima"
Academia de Muzică "Gh. Dima"
Direcția Județeană pentru Cultură, Culte și Patrimoniu Cultural Național Cluj

FESTIVAL
Mozart
2001
ediția a XI-a

Sub patronajul AMBASADEI AUSTRIEI
București

concurs deschide o poartă spre formarea gustului pentru cîntul cameral și faptul că primele două cvartete clasate în concursul de acum cinci ani sînt acum formații profesioniste cu remarcabile succese este o dovadă a acestui lucru. De altfel, și alți laureați, la alte discipline, mai ales la pian și canto, au confirmat în anii care au trecut valoarea care le-a fost recunoscută în concursul Mozart. Anul viitor va avea loc, pentru a treia oară, concursul de pian.

• Ediția a XI-a a Festivalului Mozart a reprezentat un succes muzical și organizatoric. V-am ruga să-i numiți pe cei care v-au susținut.

- Nu aș putea încheia fără un cuvînt de mulțumire adresat sponsorilor care au făcut posibilă realizarea acestei manifestări: mă refer în primul rînd la Ambasada Austriei la București, care, pe lîngă contribuția directă, ne-a pus în legătură cu o serie de firme austriece care-și desfășoară activitatea la Cluj, precum și cu Raiffeisen Banca Agricolă, a căror contribuție a fost substanțială. Nu-i pot numi aici pe toți sponsorii, aș dori să mai amintesc Ambasada Regatului Olandei la București, care a susținut financiar vizita lui Jaap Schröder și familia Busuttill din Haga și de la New York care, alături de Deutscher Musikrat și Editura Bärenreiter sînt cei mai fideli sponsori ai noștri. Nu în ultimul rînd, doresc să-i mulțumesc profesorului Francisc Laszlo, cel care a creat Societatea Română Mozart, a condus-o exemplar timp de 10 ani și este acum Președintele de Onoare al acesteia. Fără sfaturile și implicarea sa activă în organizarea acestui festival nu aș fi reușit să duc lucrurile la bun sfîrșit.

A consemnat Michaela BOCU

Aici ar putea fi reclama dumneavoastră

Crăciunul Mileniului III

Actualitatea culturală

Invitație la Operă: LILIACUL

de Johann Strauss

Ca pretutindeni pe scenele de operă ale lumii, și Opera Română din Cluj-Napoca încheie anul cu celebra operetă **LILIACUL** de Johann Strauss, care va fi reprezentată **luni, 31 decembrie, de la ora 18**. În distribuție: **Petre Ghilea** - Gabriel von Eisenstein, rentier; **Irina Săndulescu Bălan** - Rosalinda, soția sa; **Marius Chioreanu** - Frank, directorul închisorii; **Ligia Fărcaș** - Prințul Orlovsky; **Alexandru Mânzat** - Alfred, tenor, profesorul Prințului; **Ludovic Kendi** - Dr. Falke; **Titus Pauliuc** - Dr. Blind, avocat; **Daniela Chișbora** - Adela, camerista Rosalindei; **Elena Zoicaș** - Ida, sora Adelei; **Radu Pintea** - Frosch, paznicul închisorii; **Sandu Marcovici** - Ivan, majordom; **Henrietta Almași** - Melanie, Liliانا Pop - Felicită, **Todosia Toma** - Natalie, balerine; **Maria Cristina Damian** - Faustine; cu participarea copiilor: **Wilhelm, Stefan, Gabriel Ioan, Cristofor Iosif și Teofil Șorban**. Spectacolul va fi dirijat de maestrul **Adrian Morar**; regia: **Rodica Popescu Moisa**; scenografia: **Andrei Șchiopu**; coregrafia: **Adrian Mureșan**; maestru de cor: **Tiberiu Popa**.

Evenimente la Universitatea "Babeș-Bolyai"

Aflăm, dintr-un comunicat primit din partea Rectoratului Universității "Babeș-Bolyai" că la reuniunea de la Bruxelles (21-22 decembrie 2001) a Biroului EUA s-a hotărât ca în 22-24 martie 2002, conducerea executivă a organizației continentale a universităților, **European University Association** să-și desfășoare ședința trimestrială la Rectoratul Universității "Babeș-Bolyai". Este anunțată participarea d-lui **Eric Fromment**, președintele Asociației Universităților Europene, alături de aceiași cinci opt membri ai conducerei, de experți în politicile universitare europene. În cursul ședinței vor fi analizate măsurile pentru punerea în aplicare a **Declarației de la Bologna (1999)**, prin crearea "spațiului universitar european", și vor fi luate decizii privind pregătirea **Conferinței EUA de la Roskilde (Danemarca)**, 19-22 aprilie 2002, care va dezbate problema asigurării calității în universități.

Muzeul Universității "Babeș-Bolyai", înființat în anul 2000, se va redeschide simbolic, **29 decembrie, la ora 10**. Este primul muzeu universitar creat în România conform criteriilor europene actuale, încadrându-se între preocupările Universității "Babeș-Bolyai" de la evidențierea tradiției proprii de creație și eforturile ce se desfășoară sub auspiciile **Consiliului Europei** pentru valorificarea moștenirii universitare europene. Rectoratul U.B.B. apelează, în continuare, la deținătorii de piese relevante pentru **Muzeul Universității**, pentru a intra în legătură cu administrația muzeului, în vederea valorificării muzeale a pieselor. Muzeul este amplasat în patru camere de la parterul clădirii Facultății de Studii Europene, str. I.I.C. Brătianu nr. 22.

Dansul fulgilor de nea

La Casa municipală de cultură Gherla s-a desfășurat, zilele trecute, un atractiv spectacol de divertisment intitulat sugestiv **"Dansul fulgilor de nea"**. Nu întâmplător, manifestarea a purtat acest generic: în cadrul spectacolului (un adevărat show muzical) au evoluat peste 200(!) de membri ai clubului de dans modern **"Latino Angels"** din Dej, ce are filiale și la Gherla. Am numărat nu mai puțin de 16 grupuri de copii și tineri, fiecare prezentând un scurt program, incluzând peste 20 de stiluri și genuri de dans de societate. De fapt, spectacolul a constituit și un examen pentru membrii clubului de dans, cu toții trecând cu brio acveritabil maraton de dans. Meritul revine și instructorului **Alexandru Miheștean**, cel care de doi ani îndrumă această școală de dans din cele două municipii vecine. În cadrul spectacolului de dans modern "Dansul fulgilor de nea" a evoluat și grupul gherlean **"Qatro Passo"** condus de **Olimpiu Șipoș**, unul dintre cei mai activi membri ai clubului "Latino Angels".

Rubrică realizată de **M. BOCU**

este doar un firav "semnal" că sintem creștini, dar nu că mai păstrăm tradițiile noastre sfinte.

Odinioară, în ziua de Ajunul Crăciunului, dimineața, poneau "pitărăii", copiii colindători, ca vestitori ai apropiei sărbători. Mergând din casă-n casă, ei răscoleau cu "colindețele" din alun (toiege însemne ale rostului lor de mesageri) văpaia și scînteile din vetre, făcând urarea de spor și belșug.

*"Cite scînteii în foc
Atîta să dea Dumnezeu noroc
Cite cuiu sînt pe casă
Atîtea grîne pe masă..."*

La asfințitul soarelui, pitărăii nu uitau să-și arunce "pana" din "cîrcei de salcie" de la căciulă, pe ogoare și pe livezi, colindînd astfel rodul și eterna reînverzire a pămîntului.

Pe sub geana nopții de Ajun se adunau bătrîni la case de rudenii și de vecini ca să rostească "bătrînele colinde" despre facerea lumii, despre **NAȘTEREA DOMNULUI**, despre Maica Domnului și atîția sfinți protectori, ca într-o "mesa" liturgică. Ei colindau "Sfatul florilor", al florii grîului, al florii vinului și al busuiocului, splendida alegorie a Euharistiei divine. O străveche colindă de pe Someș, "A bradului" aducea, de pildă, motivul transfigurării sacre, al "paharului Graal", perpetuat în spațiul carpatic din timpuri medievale:

*În cea furcă de părau
Florile dalbe
Este-un brăduț atîrnat
Cu crengile-n jos lăsat.
Măi bradule, măi dragule
Ce te lingi, ce te prelingi
Și cu vînt și fără vînt
Cu crengile la pămînt?
Da cum nu m-oi legăna,
Că eu Doamne am auzit
Tot doi meșteri vorovind*

*Să mă taie struțurile
Să mă facă păhărele
În toarta paharului
Scrisă-i raza soarelui*

*Da-n dunga paharului,
Scrisă-i ruja Raiului.
Da-n fundul paharului
Scrisă-i luna cu lumina.*

Această impresionantă colindă încheia "oficierea ritualului" de către bătrîni, părinții și strămoșii satelor, dezlegînd "calea" altor mesageri ai divinului miracol, "Cetele de feciori". Colinda "Bradului" (care va fi inspirat pe Eminescu în poezia "Ce te legeni codrule") a rămas pînă azi inedită, închisă în paginile unui excepțional manuscris de colinde, aflat în Arhiva Muzeului Etnografic al Transilvaniei și datorat unui vrednic preot de țară, Grigoriu Crăciunaș (cu nume predestinat) care a cules-o într-o noapte de Crăciun, în celălalt veac, în satul Ciubanca!

În toate zonele Transilvaniei, din Maramureș pînă la Mureșul Superior, din Bihor pînă în Banat, din Sibiu la Făgăraș, din Zărand la Năsăud - încă de la **LĂSATUL SECULUI** se organizau "Cetele de feciori", care pregăteau colindatul tinerilor în cadrul comunităților rurale. Cu adînci rădăcini în asociațiile antice, mediteraneene de tineret, cu funcții rituale și sociale, **CEATA DE FECIORI** însemna un obicei și o formă de organizare tradițională, în care se împloteau forme de structură familială cu rituri, gesturi, practici, muzică - texte și costume specifice. În cadrul comunităților sătești, **CEATA** avea rosturi inițiatice, învăța tinerii toate rînduiriile muncii, ale jocului și ale iscusinței, dar mai presus de orice, învățau "orînda" colindatului. Ca efebii anticei Grecii sau ai Romei din asociațiile Lupercalilor, "cetașii români" se organizau anual, pentru a pregăti rolul lor major: propitierea neamului; la **CAP** de **AN** și purificarea spațiului și a timpului prin rostirea sacrelor colinde.

Deși a fost menționată de-a

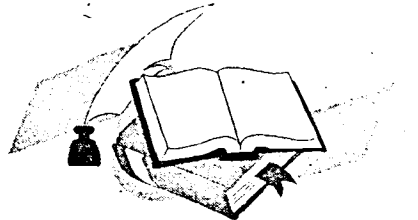
lungul secolelor doar sporadic/ la 1647, într-o scrisoare a preotului sas din Cergăul Mic, din zona Albei, în 1783 în zona Hunedoarei, ori în scrierile lui Dimitrie Cantemir, la 1716 etc. **CEATA DE FECIORI** s-a perpetuat cu consecvență de peste un mileniu, după cum o dovedesc rînduiriile de organizare.

Mergînd din gospodărie în gospodărie și din casă în casă, **CEATA DE FECIORI** aducea fastul și ritualul sărbătorilor de la Crăciun pînă după Anul Nou. Ei colindau după rang și prestigiu, la casa preotului, a primarului, la bătrîni și văduve, la juri și la fete, "după stare și onoare", încheind la fiecare cu urarea augurală, așa cum ne-a fost colindată într-o frumoasă noapte de Crăciun, varianta din Mocăniștea Hășdatelor, de la Micești, de neuitata octogenară **Ana Călugăru**:

*"Coborît-o coborît
Îngerul lui Domnu' s'fînt
S-o-nlînit cu Maria.
Maria fuse, Maria grea.
Tot umblind din casă-n casă
Nicăria nu o lasă
Pînă joi de către sara
Într-o poiată s-ășezară
Și-o născut, un domn frumos,
L-o numit Domnu Cristos.
L-o-nchinat cu mintă creată!
Să fii gazdă pe viață
L-o-nchinat cu busuioc!
Să fii gazdă, cu noroc!
Rămii gazdă sănătoasă
Cum o colindă frumoasă.
Că noi n-am venit a jale
La sălașul dumatile,
Că noi de-aceea-am venit
Să rugăm pe domnul s'fînt
Să-ți dea bine pe pămînt.
Să-nmulțească vitele
Ca vara furnicile.
Să-nmulțească roadele
Poamele și grînele.
Rămii gazdă sănătoasă,
Cu s'fîntă, colinda noastră".*
Dr. Maria BOCȘE

Cărțile clujenilor

Andrei Negru, Emil Pop: Societatea de mîine. Indice bibliografic



Clujul interbelic s-a bucurat de o presă de primă mărime, dacă ne gîndim că de aici a pornit **Gîndirea, Gînd românesc, Cultura poporului sau Darul vremii**. Dacă toate acestea au fost reviste literare, Clujul a cunoscut în acest timp și o revistă de o factură cu totul specială, "**Societatea de mîine**", subintitulată "revistă săptămînală pentru probleme sociale și economice", domeniile ei de competență fiind sociologia și sociografia, demografia și statistica, etnografia și folclorul, istoria, filosofia și etica, psihologia și pedagogia, lingvistica, științele naturii, literatura și cultura, politica socială și legislația. Comitetele ei de direcție a fost format din opt oameni de cultură dintre cei mai prestigioși și de o largă listă de colaboratori, care asigura revistei

actualitate și competență. Revista a apărut la Cluj între 1924 și 1945, totalizînd 6.926 de pagini, grupate în 275 de volume și 388 de numere, ceea ce o așază între revistele cele mai longevive, dar și mai bogate cantitativ din perioada de care vorbim. Date fiind importanța și complexitatea problemelor tratate de revistă, doi dintre inimoșii membri ai Centrului de Studii Socio-Umane din Cluj, **Andrei Negru și Emil Pop**, au întreprins în două volume impresionante întreg conținutul celor 388 de numere ale revistei și facilitîndu-ne astfel accesul rapid și precis la întreaga informație pe care ne-o pune la dispoziție revista. Putem lua astfel cunoștință de colaborările unui număr impresionant de universitari clujeni, a căror listă cu lucrări putem s-o îmbogățim cu materialul de față, să ne

familiarizăm cu problemele cele mai acute ale momentului (situația din Țara Moților fiind una dintre acestea), cu demersuri culturale, cu inițiative științifice sau cu măsuri politice și administrative care vizau categorii sociale dintre cele mai diverse, secția social-economică a Asteii fiind în permanență preocupată să ofere soluții pentru cele mai complicate probleme. Dintre cei care au semnat articole de reală importanță în domeniul lor de acțiune se numără **Sextil Pușcariu, G. Bogdan-Duică, Ștefan Bezdechi, Emanoil Bucuța, Ion Clopoțel** (care a fost multă vreme rectorului ei responsabil), **Ion Lupas, Onisifor Ghibu, D. Gusti, Vasile Goldiș, Radu Dragnea, N. Dașcovici, N. Ghiulea, Traian Herseni, Emil Isac, Al. Lapedatu, Sabin Manuilă, Aug. Maier, Ion Mehedinteanu, Iuliu Moldovan, Rădulescu-Motru, Liviu Rusu, Petre Sergescu, Aurel Voina** ș.a.

Nu se va putea scrie istoria vieții culturale, sociale, universitare sau sanitare din această parte de țară fără consultarea acestei reviste și a numeroaselor dezbateri găzduite de ea. Remarcabilă ni se pare deschiderea revistei spre curentul de idei contemporane, spre cunoașterea stadiului de dezvoltare a altor țări, ca și a numeroaselor date despre cultura fizică, artă, sport, religie, drept sau presă oferite. Se remarcă, de asemenea, rubricile "Cronica măruntă", ținută mai ales de doi pasionați universitari clujeni, **O. Boitoș și Ion Breazu (B&B)** sau de **Horia Trandafir (pseudonim colectiv)**, dar și semnalările bibliografice sau "Revista revistelor", lucrarea celor doi cercetători umplînd un gol adînc resimțit în viața universitară clujeană.

Mircea POPA

ACADEMIA ROMÂNĂ
ȘCOLA CLUJ-NAPOCA
INSTITUTUL DE GERONTOLIGIA SOCIO-UMANE
ANDREI NEGRU - EMIL POP
SOCIETATEA DE MĂINE
REVISTA SAPTĂMĂNALĂ PENTRU PROBLEME SOCIALE ȘI ECONOMICE
CUPRINSUL:
- PROBLEMA CULTURII
- UNITATEA NAȚIONALĂ
- PROGRES ȘTIINȚIFICE
- DISCUȚII LITERARE
- PROBLEME ECONOMICE
- CRONICI ARTISTICE
- FAPTE ȘI OBSERVAȚIUNI
SAPTĂMĂNALE

Schimb de replici între București și Chișinău pe tema studierii limbii ruse

Ministerul de Externe de la Chișinău a formulat un răspuns oficial la nota de protest a Ministerului român de Externe în legătură cu introducerea studiului obligatoriu al limbii ruse în școlile din Republica Moldova, transmite BASA-press. În răspunsul oficial al MAE de la Chișinău se arată că "această luare de atitudine față de evoluțiile din Republica Moldova poate fi înțeleasă prin prisma interesului autorităților române de a avea în vecinătate un stat stabil, inclusiv din punctul de vedere al relațiilor interetnice". "MAE al

Republicii Moldova împărtășește opinia potrivit căreia diversitatea culturală este una dintre valorile democratice recunoscute, având o semnificație deosebită, mai ales în țările cu importante minorități naționale din punct de vedere numeric, printre care se numără și statele noastre. Ținând cont de realitățile existente, în societățile multiculturale se impune în mod imperios identificarea unor soluții adecvate care ar contribui la întărirea unor armonii interetnice și, în consecință, a păcii și coeziunii sociale. În

acest sens, decizia Ministerului Învățământului are drept obiectiv major crearea condițiilor necesare pentru învățarea unei limbi vorbite de minoritățile etnice, fără ca acest lucru să fie în detrimentul limbii oficiale a majorității populației din Republica Moldova", se arată în răspunsul formulat de MAE de la Chișinău.

La 18 decembrie Ministerul român de Externe a dat publicității un comunicat prin care s-a arătat îngrijorat de decizia autorităților de la Chișinău de a introduce studiul obligatoriu al limbii

ruse în clasele primare. Potrivit comunicatului, "MAE de la București consideră că introducerea studiului obligatoriu al limbii ruse în școlile din Republica Moldova are la bază rațiuni politice și vine în contradicție cu principiile de promovare a diversității culturale".

La 17 decembrie ministrul Învățământului, Ilie Vancea, și-a reconfirmat poziția dată încă în luna august prin care a introdus studiul obligatoriu al limbii ruse în clasa a II-a a școlii generale, motivând că părintii și profesorii nu s-au opus experimentului.

Autoritățile române dețin numele celor patru români implicați în lovitura de stat din Comore

Autoritățile române au reușit să obțină numele celor patru mercenari de origine română care au luat parte, pe 21 decembrie, la tentativa de lovitură de stat din Insulele Comore, au declarat surse care au dorit să rămână anonime.

Trei dintre cei patru mercenari, care au activat în Legiunea Străină, au fost uciși în cursul loviturii de stat. Aceștia sînt Pop Sorin Daniel (alias Steven), născut în 1970, la Abrud, județul Alba, Boncu Nicolae (alias Walch), născut în 1971, la Buzău, Mihăilescu Ștefan (alias Demon), născut în 1970 la Iași. Al patrulea mercenar este rănit, și se numește Cristian Pintoiu (alias Dixie Chris), născut la Ploiești în 1971.

Pop Sorin Daniel era cetățean francez, căsătorit cu Nadia Vasseur. Corpul neînsuflă al lui Sorin Pop va fi repatriat în Franța. Nu este clar dacă vreunul din ei mai are cetățenie română, dar ministerul român de Interne urmează să stabilească acest lucru pe baza datelor furnizate de autoritățile locale și de instituții omoloage din Franța.

Autoritățile române nu dispun de nici o evidență a cetățenilor români care fac parte din Legiunea Străină.

În lovitura de stat eșuată din Comore au mai murit alți trei mercenari francezi.

Doi mercenari au recunoscut, în cursul anchetei, că ministrul de Interne le-a cerut să îl înlăture pe președintele Azali Assoumani.

Comandoul de mercenari a debarcat, cu două zile înainte, corvilității de stat pe insula Moheli. La Moroni, capitala insulelor Comore, mercenarii s-au prezentat drept membri ai forțelor speciale americane, aflați în căutarea teroriștilor din Al Qaida. Ei s-au prezentat cu nume avînd rezonanță engleză și aveau documente cu antetul Departamentului american al Apărării, legitimații false de agenți CIA, pașapoarte diplomatice false și chiar echipamente cu sigla FBI.

Noii membri ai conducerii Consiliului Concurenței au depus jurămîntul

Noii membri ai conducerii Consiliului Concurenței au depus, vineri, la Palatul Cotroceni, jurămîntul, în prezența președintelui Ion Iliescu.

Noua conducere a Consiliului Concurenței este formată din Teodor Valentin Purcărea - președinte, Ștefan Neagoe, Nandor Joseph Nemeny și Vasile Seclăman - vicepreședinți.

Bogdan Mihai Petreanu, Alexe Gavril, Tatiana Moșteanu, Viorel Munteanu, Victor Sirghie și Nicolae Șerdin - consilieri. Președintele Iliescu a apreciat

că următorii doi-trei ani sînt decisivi pentru dezvoltarea și consolidarea sectorului privat, perioadă în care lupta pentru performanță economică va duce la creșterea responsabilității instituțiilor statului cu atribuții în domeniu. Iliescu a adăugat că există premisele ca anul 2002 să marcheze un salt calitativ în activitatea Consiliului Concurenței.

Memorandumul româno-ungar referitor la Legea Statutului

România și Ungaria au reușit să ajungă la un acord referitor la aplicarea Legii Statutului Maghiarilor din țările vecine Ungariei, cei doi șefi de guvern semnînd, sîmbătă, 22 decembrie, la Budapesta, un "Memorandum de înțelegere privind aplicarea Legii maghiarilor din statele vecine Ungariei și chestiuni legate de cooperarea bilaterală".

Memorandumul a fost definitivat de secretarii de stat Cristian Diaconescu și Szolt Nemeth. Prezentăm în continuare textul acestui acord:

Guvernul României și Guvernul Republicii Ungare, denumite în continuare "Părțile",

Orientate de un efort comun pentru consolidarea relațiilor bilaterale în spiritul înțelegerii reciproce și al cooperării în spirit de bună vecinătate,

Avînd în vedere prevederile documentelor internaționale și europene în domeniul protecției drepturilor persoanelor aparținînd minorităților naționale,

Orientate de prevederile raportului Comisiei de la Veneția privind acordarea de către statele înrudite a unui tratament preferențial față de minoritățile naționale, care stabilește condițiile în care implicarea statului înrudit este legitimă, cum ar fi respectarea suveranității teritoriale, respectarea principiului pacta sunt servanda, principiului bunei vecinătăți, respectarea drepturilor omului și libertăților fundamentale, în special a principiului nediscriminării,

Luînd în considerare Declarația Înaltului Comisar pentru Minorități Naționale al OSCE și, de asemenea, poziția Comisiei Europene privind Legea maghiarilor din statele vecine Ungariei, care a invitat statele interesate să ajungă la o înțelegere bilaterală cu respectarea standardelor europene în vigoare,

În conformitate cu prevederile Tratatului de înțelegere, cooperare și bună vecinătate dintre România și Republica Ungară, în special prevederile referitoare la protecția drepturilor persoanelor aparținînd minorităților naționale, recunoscînd că asigurarea egalității efective a drepturilor și șanselor pentru minoritățile naționale care trăiesc în statele lor și crearea condițiilor pentru ca acestea să prospere în țara de origine, constituie o contribuție indispensabilă pentru stabilitatea regiunii și crearea unei Europe viitoare, bazată pe valori precum diversitatea și toleranța lingvistică și culturală,

Reiterînd voința lor puternică de a menține ritmul dezvoltării relațiilor economice bilaterale

și hotărâte să dea un impuls mai puternic pentru creșterea schimburilor comerciale între statele lor

În perspectiva summit-ului de la Praga din anul 2002 și salutînd cu satisfacție progresele României în îndeplinirea criteriilor de aderare, Republica Ungară sprijină decizia ca România să devină membru al Organizației Tratatului Atlanticului de Nord,

Reiterînd sprijinul permanent și substanțial pe care și-l vor acorda reciproc pentru integrarea în Uniunea Europeană,

Hotărâte să rezolve toate problemele rămase deschise pe agenda bilaterală și să aprofundeze cooperarea dintre ele,

Au convenit după cum urmează:

1. În ce privește Legea maghiarilor din statele vecine Ungariei:

1. Prezentul Acord stabilește condițiile în care se va aplica Legea maghiarilor din statele vecine Ungariei în privința cetățenilor români.

2. Toți cetățenii români, indiferent de originea etnică, se vor bucura de aceleași condiții și același tratament în domeniul angajării pe baza unui permis de muncă pe teritoriul Republicii Ungare. Permisele de muncă vor fi emise în conformitate cu prevederile cu caracter general privind autorizarea angajării în Ungaria a cetățenilor străini. Atunci cînd permisele de muncă sînt emise pentru o perioadă de maximum 3 luni pe an calendaristic, există posibilitatea prelungirii lor, iar cetățenii români se bucură de anumite facilități pe teritoriul Republicii Ungare, după cum urmează:

Cetățenii români care lucrează pe teritoriul Republicii Ungare pe baza oricărui tip de contract de muncă vor avea dreptul să facă o cerere la organizația de utilitate publică stabilită în acest scop pentru rambursarea în avans a cheltuielilor legate de plata serviciilor medicale. Prin schimb de scrisori în prima săptămână a lunii ianuarie 2002, Părțile vor include amendamente și în Acordul privind muncitorii sezonieri. Aceste amendamente se vor referi la avantaje suplimentare reciproc acordate în cazul în care permisul de muncă este emis pentru maximum trei luni (și nu pentru șase luni așa cum se prevede în Acordul privind muncitorii sezonieri). O obligație reciprocă de nediscriminare pe criterii etnice pe durata aplicării Acordului, va fi, de asemenea, inclusă.

3. Cetățenilor români avînd identitate etnică nemaghiară nu li se va acorda nici un fel de certificat și nu vor fi îndreptățiți la nici un fel

de beneficii prevăzute în Legea maghiarilor din statele vecine Ungariei.

4. Întreaga procedură de acordare a certificatului (primirea cererilor, emiterea certificatelor, înaintarea certificatelor) vor avea loc cu precădere pe teritoriul Republicii Ungare în circumscripțiile administrative stabilite de autoritățile ungare și respectiv la Oficiul Ministerului de Interne, și la misiunile diplomatice ungare.

5. Organizațiile reprezentative ale maghiarilor sau alte entități de pe teritoriul României nu vor emite nici un fel de recomandări privind originea etnică sau alte criterii.

Organizațiile sau alte entități de pe teritoriul României pot furniza informații care nu sînt obligatorii din punct de vedere juridic în absența unor documente doveditoare cu caracter oficial.

6. Documentul administrativ care îndreptățește la beneficii se va numi "Certificat unguresc".

7. Certificatul va conține numai datele personale strict necesare, precum și îndreptățirea la beneficii (nume, prenume, cetățenie, țara de reședință etc.) și nu va include nici o referire la originea/identitatea etnică.

8. Criteriile obligatorii pe baza cărora se acordă certificatele vor fi următoarele:

- Cerere valabilă
- Libera declarație a persoanei că aparține minorității maghiare din statul de cetățenie, întemeiată pe identitatea sa etnică maghiară,
- Cunoașterea limbii maghiare sau
- Persoana să se fi declarat în statul de cetățenie ca avînd identitate etnică maghiară, sau
- Opțional, persoana ar trebui să fie ori membru al unei organizații reprezentative maghiare (în special membru UDMR), ori să fie înregistrată ca etnic maghiar la o biserică.

9. Părțile vor începe negocierea, în cadrul Comitetului de specialitate privind colaborarea în problemele minorităților naționale al Comisiei Mixte Interguvernamentale, a unui Acord privind tratamentul preferențial al minorității române de pe teritoriul Republicii Ungare și al minorității maghiare de pe teritoriul României, în scopul conservării identității lor culturale în conformitate cu prevederile documentelor internaționale, raportul Comisiei de la Veneția, orientările date de Înaltul Comisar pentru Minorități Naționale al OSCE.

10. Republica Ungară nu va acorda nici un fel de sprijin organizațiilor politice maghiare din România fără a informa în prealabil

autoritățile române și fără a obține consimțămîntul acestora.

11. Pe baza experiențelor comune ale Părților, Guvernul Republicii Ungare va iniția revederea și amendamentele necesare la Legea maghiarilor din statele vecine Ungariei în termen de 6 luni de la semnarea prezentului Memorandum de înțelegere. Până la data de 1 ianuarie 2002, autoritățile Republicii Ungare vor lua măsurile necesare în vederea punerii în aplicare a prezentului Acord prin intermediul normelor de aplicare și vor lua în considerare în continuare și recomandările Comitetului de specialitate pentru colaborare în problemele minorităților naționale care va continua să examineze chestiunile legate de Legea maghiarilor din statele vecine Ungariei.

12. În ce privește relațiile bilaterale:

1. Cu ocazia aniversării a 5 ani de parteneriat activ între România și Republica Ungară, Părțile vor convoca o sesiune specială a Comisiei Mixte Interguvernamentale Româno-Ungare. În scopul-elaborării unui plan pentru a realiza pași concreți în cadrul cooperării bilaterale, Părțile vor examina ansamblul relațiilor bilaterale și vor face recomandări pentru măsurile ce trebuie luate în cadrul comitetelor de specialitate ale Comisiei Mixte și la sesiunea plenară a acesteia programată a avea loc în primul trimestru al anului 2002.

2. Pentru a aduce la îndeplinire Recomandările din Protocolul Comitetului de specialitate de colaborare în problemele minorităților naționale al Comisiei Mixte Interguvernamentale de Cooperare și Parteneriat Activ, semnat la a 4-a sesiune din 19 Octombrie 2001, care vor fi aprobate de cele două Guverne, care vor lua măsurile necesare pentru aplicarea acestora.

3. Părțile dau prioritate dezvoltării sistemului de drumuri și cale ferată care leagă cele două țări și largirii programului de infrastructură referitor la punctele de trecere a frontierei.

4. Părțile vor începe discuții în vederea elaborării modalităților operaționale ale unui viitor Fond Financiar Mixt prevăzut pentru a garanta investițiile întreprinderilor lor mici și mijlocii în statul celeilalte Părți.

5. În domeniul procesului de integrare euro-atlantică, Părțile își vor împărtăși experiențele relevante.

6. Părțile își exprimă interesul de a lua toate măsurile necesare în vederea modernizării și dezvoltării cadrului juridic bilateral.

Aici ar putea fi
reclama dumneavoastră

Marți, 29 decembrie 2001

Abonamentul de 10 lei

Viza indo-pakistaneză: Straw "profund neliniștit"

Ministrul britanic al Afacerilor Externe, Jack Straw, a declarat, joi, este "profund neliniștit" în ceea ce privește declanșarea recente crize indo-pakistaneze, și i-a cerut șefului de cabinet britanic, Tony Blair, să "continue acțiunea împotriva grupurilor teroriste", relatează AFP.

Aceste declarații au fost făcute în urma atentatului din 13 decembrie împotriva Parlamentului federal din New Delhi, efectuat de cinci teroristi-kamikaze, care s-a soldat cu morți, inclusiv autorii, și aproximativ 20 de răniți și care a avut tensiunea dintre Pakistan și India.

Recenta deteriorare a relațiilor

dintre India și Pakistan mă neliniștește profund", a afirmat, într-un comunicat, secretarul Foreign Office.

În timp ce comunitatea internațională solicită celor două țări să dea dovadă de moderație, Straw a adăugat că, în perioada Crăciunului, a avut "contacte intensive cu șefii diplomațiilor indiene, pakistaneze și americane".

"Am cerut Indiei și Pakistanului să lucreze pentru a rezolva aceste diferențe", a precizat ministrul britanic. "Salut condamnarea promptă, din partea Pakistanului, a atentatului asupra Parlamentului indian și recente măsurile adoptate împotriva grupurilor teroriste care

operează pe acest teritoriu", a adăugat Straw.

"Aceste grupuri violente nu își mai găsesc locul într-o societate modernă. Membrii acestor grupuri ar trebui arestați. Eu fac presiuni pe lângă președintele Musharraf pentru a-și continua acțiunea împotriva acestor teroristi", a declarat șeful diplomației britanice.

Straw a subliniat că, în calitate de ministru de Interne, a interzis, în anul 2000, două organizații separatiste din Kashmir, înscrise, miercuri, de Washington, pe lista organizațiilor considerate ca fiind teroriste.

Aceste mișcări, Lashkar-e-Taiba și Jaish-e-Mohammad (JeM), sînt

acuzate de India că au fost implicate în atacul asupra clădirii Parlamentului din New Delhi.

De asemenea, India acuză Pakistanul că susține active cele două mișcări teroriste. Islamabadul și New Delhi sînt rivale în ceea ce privește suveranitatea Kashmirului.

JeM "are legături cu Osama ben Laden și cu rețeaua Al-Qaida", acuzați că ar fi în spatele atentatelor din 11 septembrie din Statele Unite, a afirmat Straw, în comunicat.

Atentatul-sinucigaș de pe 13 decembrie asupra Parlamentului indian federal a declanșat tensiuni între cele două țări vecine, care dispun amîndouă de arma nucleară, în condițiile în care autoritățile indiene acuză mișcările islamiste cu baza în Pakistan că au acționat în numele serviciilor secrete de la Islamabad.

Incendiile din Australia: au fost reținuți cinci suspecti

Politia australiană a reținut, vineri, cinci persoane, bătute că au declanșat incendiile, în timp ce orașul Sydney, în sud-estul țării, este, în continuare, înconjurat de flăcări, relatează AFP.

Trei adolescenți, în vîrstă de 15 ani, au fost reținuți și ulterior eliberați, la Shellharbour, la 100 de kilometri sud de Sydney, unde ar fi aprins trei focuri mici.

Un bărbat în vîrstă de 20 de ani, a fost arestat la Carramar, la vest de Sydney, pentru că a aprins un foc de-a lungul căii ferate. La Canberra, un automobilist a intervenit, imediat, pentru a opri un tînar de 19 ani, care aprinsese un foc la mai puțin de un kilometru de clădirea Parlamentului.

Un responsabil al poliției federale, Gary Shute, a precizat că aceste incidente nu au avut nici o legătură cu incendiile care formează, din ziua de Crăciun, o bandă de foc de 700 de kilometri în jurul orașului Sydney.

Autoritățile australiene au anunțat că persoanele găsite vinovate pentru declanșarea acestor incendii, care au distrus 150 de locuințe, vor primi cele mai mari pedepse. În Australia, pedeapsa maximă pentru declanșarea unui incendiu este de 14 ani de închisoare.

Un iordanian, bănuț că ar aparține Al-Qaida, arestat în Filipine

Un iordanian, bănuț că ar aparține rețelei lui Osama ben Laden, Al-Qaida, a fost arestat în Filipine, iar de la domiciliul său au fost confiscate explozibili, a anunțat, vineri, poliția locală, citată de AFP.

Abdullah Yousef Alghoul, în vîrstă de 35 de ani, a fost arestat joi în

orașul Balanga, din provincia Bataan, de la est de Manila, după trei luni de supraveghere, cu ajutorul serviciilor secrete americane.

Trei pungi conținînd 281 de batoane de dinamită au fost descoperite în plafonul apartamentului său, alături de alte

materiale ce ar fi putut servi la fabricarea de bombe artisanale, a declarat un polițist, care a dorit să-și păstreze anonimul.

Anchetatorii au mai găsit și documente în arabă și un poem în onoarea talibanilor și care declară război Guvernului american.

"Primele informații indică faptul că acesta era membru al grupării teroriste Al-Qaida", a mai spus polițistul.

Suspectul este căsătorit cu o filipineză și trăiește în Filipine de peste cinci ani.

Washingtonul îi va transfera pe prizonieri la Guantanamo

Statele Unite se pregătesc să-i transfere pe prizonierii din Afganistan la baza navală americană de la Guantanamo, în Cuba, a anunțat, joi, secretarul de Stat, Colin Powell, citat de AFP.

"Facem pregătiri pentru a-i aduce pe deținuți" în această bază, în cîteva săptămîni, a declarat șeful de cabinet al lui Powell, Donald Rumsfeld, în cursul unei conferințe de presă.

Washingtonul nu are însă în plan să înființeze nici un tribunal, a adăugat Rumsfeld, dezmințind informațiile potrivit cărora vor fi instituite în această bază tribunale militare.

Costul atentatelor pentru economia americană a fost supraestimat de ben Laden

Cifra de un trilion de dolari (o mie de miliarde de dolari) citată de Osama ben Laden pentru evaluarea pagubelor, produse de atentatele din 11 septembrie, economiei americane pare departe de realitate și nu corespunde nici unei alte estimări făcute de alte surse, relatează AFP.

Potrivit cifrelor date publicității la mijlocul lunii decembrie de către Fondul Monetar Internațional, în ultimul său raport privind conjunctura mondială, impactul direct al atentatelor asupra economiei americane ar fi de ordinul a 0,25 la sută din PIB, care se ridică la 10.200 de miliarde de dolari. Costul

atentatelor ar fi, prin urmare, de ordinul a 25,5 miliarde de dolari.

Acest bilanț este departe de cele 1.000 de miliarde de dolari menționate de Osama ben Laden în mesajul difuzat, joi, de televiziunea Al-Jazeera, în care afirmă cu precădere că "hemoragia economiei americane continuă, dar sînt necesare noi lovituri", cerînd partizanilor săi să atace "sectoare-cheie" ale economiei.

În raportul său, FMI citează și alte estimări, care adaugă costurile indirecte ale atentatelor, cum ar fi sporirea cheltuielilor pentru securitate în întreprinderi, constituirea unor stocuri suplimentare pentru a compensa perturbațiile din

transporturi și scăderea activităților turistice.

Costul atentatelor ar putea crește atunci la 0,75 la sută din PIB-ul american, adică 76,5 miliarde de dolari, ceea ce ar fi de zece ori mai puțin decît cifrele avansate de ben Laden.

În zilele care au urmat atentatelor din 11 septembrie, bursa americană a căzut considerabil, pierzînd aproape 15 la sută.

Potrivit unor estimări, o cădere a burselor cu 20 la sută antrenează pierderi economice de circa 1 la sută din PIB. Bursa și-a recuperat de atunci pierderile și Wall Street a încheiat, joi, în creștere cu peste 5 la sută față de nivelul său din 10 septembrie.

Fiica lui Miloșevici a compărut în fața justiției din Belgrad

Procesul Mariei Miloșevici, fiica fostului președinte iugoslav, a fost deschis, vineri, în fața unui tribunal din Belgrad sub acuzația de "perturbare a ordinii publice și deținere ilegală de armă", a informat un corespondent al AFP.

Maria s-a prezentat în fața Curții la ora stabilită, ora locală 09.00.

În vîrstă de 36 de ani, Maria Miloșevici a tras cîteva focuri de armă în aer în momentul în care tatăl său a fost arestat de poliția sîrbă la vila sa din Dedinje, cartier luxos al Belgradului, pe 1 aprilie.

În cadrul unei percheziții la domiciliul fostului președinte iugoslav, după arestarea acestuia, poliția a descoperit un pistol pentru care Maria nu deținea permis.

Procesul său se va desfășura cu ușile închise.

Doi responsabili cu rang înalt ai Partidului Socialist din Serbia (SPS) al lui Miloșevici, care se aflau la reședința fostului președinte în momentul arestării liderului iugoslav, așteptau în fața tribunalului pentru a depune mărturie.

În cazul în care este găsită vinovată, tînăra va ispăși o pedeapsă de opt ani de închisoare.

Potrivit presei, Maria Miloșevici a părăsit Serbia pentru a se refugia în Muntenegru, după transferarea, pe 28 iunie, a tatălui său la Tribunalul Penal Internațional (TPI) de la Haga.

Presă muntegreană a informat că aceasta intenționează să se

instaleze la Trebinje, în Republica Srpska (entitate sîrbă din Bosnia), unde urmează să lanseze și să conducă un post de televiziune, activitate pe care o întreprindea și în Federația iugoslavă (Serbia și Muntenegru), în perioada în care tatăl ei era președintele țării.

Maria a suferit o depresie nervoasă după înlăturarea de la putere a lui Miloșevici, în octombrie 2000. Ea a asmuțit cîinii și a tras asupra ferestrelor vilei din Dedinje.

Divortată, ea a declarat că "nu intenționează să se recăsătorească și nici să devină mamă". "Este un pic prea complicat să ții o armă într-o mină și un copil în cealaltă", a declarat ea, într-unul dintre rarele interviuri acordate.

Ben Laden nu va fi capturat niciodată viu

Osama ben Laden, omul cel mai căutat de pe Planetă, nu va fi capturat niciodată viu, atît timp cît dispune de o cale de refugiu către Pakistan, a afirmat, vineri, la Kabul, Mohammad Habel, purtător de cuvînt al ministrului afgan al Apărării, citat de AFP.

"Nu va fi niciodată capturat viu. Dispune în permanență de o cale deschisă pentru a scăpa", a declarat Habel.

Joi, același purtător de cuvînt a declarat că ben Laden se află în munții de la frontiera afgano-pakistaneză, sub protecția partidului islamist pakistanez Jamiat Ulema-e-Islam (JUI), condus de Maulana Fazlur Rehman. JUI a dezmințit categoric afirmația.

"Fazlur Rehman este obligat să nege că Osama este cu el. El știe ce i s-a întîmplat mollahului Omar, care l-a găzduit și protejat pe ben Laden", a comentat Habel, vineri. Potrivit acestuia, "Osama va muri sau nu va fi capturat niciodată".

Președintele iugoslav refuză demiterea șefului Statului Major al Armatei

Președintele iugoslav, Voislav Koștunița, a respins, ieri, solicitările partenerilor din coaliția aflată la putere și ale Occidentului de a-l demite pe șeful Statului Major al Armatei, generalul Nebojša Pavkovići, relatează AFP.

"Generalul Pavkovići a fost dispus să demisioneze, dar i-am cerut să rămînă în funcția pe care o deține pentru a realiza reformele din armată pe care le-a inițiat și conceput", a declarat Koștunița, în cadrul unei conferințe de presă. Generalul Pavkovići este, alături de președintele Serbiei, Milan Milutinovići, singurul fost colaborator al lui Slobodan Miloșevici care și-a păstrat postul, după îndepărtarea, în octombrie 2000, a fostului președinte al Iugoslaviei, care așteaptă să fie judecat, la Haga, pentru rolul jucat în războaiele din Kosovo, Croația și Bosnia, în anii '90.

Pavkovići a fost numit în funcția de șef al Statului Major de către Miloșevici, la o zi după declanșarea conflictului din Kosovo (1998/99), perioadă în care ofițerul superior conducea a treia armată desfășurată în această provincie. Această regiune este controlată din iunie 1999 de ONU și NATO.

Aici ar putea fi reclama
dumneavoastră!

Publicitate

CLUJ-NAPOCA: luni-vineri 8-16; sâmbătă 9-14;
tel/fax 19-73-04
SUBREDACȚIA TURDA: luni-vineri 8-14; tel/fax 31-43-23
SUBREDACȚIA DEJ: luni, miercuri, joi 8-16;
marți, vineri 8-11; tel/fax 21-60-75

ARISTON

În colaborare cu Centrele sale de Asistență Tehnică
Lansează pînă la 28.02.2002 oferta

O IARNĂ CU CĂLDURĂ

Aveți o centrală termică ARISTON?

ÎN CAZUL UNEI PROBLEME TEHNICE APĂRUTE LA
CENTRALA TERMICĂ, NU EZITAȚI SĂ CONTACTAȚI
CENTRUL DE ASISTENȚĂ TEHNICĂ ARISTON ȘI VEȚI
BENEFICIA ÎN MAXIMUM 48 DE ORE DE:

INTERVENȚIE GRATUITĂ PENTRU REPARAȚIE

PIESE DE SCHIMB GRATUITE

SOLICITAȚI CENTRULUI NOSTRU OFICIAL DE
ASISTENȚĂ TEHNICĂ

ȘI PRIMEVALCON SRL

DETALII DESPRE ACEASTĂ OFERTĂ

ALTEX	Piața Unirii nr.16	tel: 190988
RH TRUST	Teleorman nr.46	tel: 430030
SANITERM	Nicolae Iorga nr.26	tel: 448292
FLEX TRON EXIM	Traian Vuia nr.85	tel: 455718
POLMARINST	Decebal nr.99	tel: 138076
DAFORA SERVICE	Traian Vuia nr.140	tel: 416557
PAKSOM	Dej-Str. 1Mai nr.39	tel: 223314
COSMO	21 Decembrie nr.10	tel: 197620
COSMO	Primăverii nr.1, bl.BB1	tel: 426900
COSMO	21 Decembrie nr.133	tel: 412600

ARISTON

S.C. ATLAS - SERVICE S.A.
Str. Aurel Vlaicu Nr. 182
CLUJ-NAPOCA
Tel.: 409.115; 461.150
EXECUTA:

lucrări de reparații la
autoturisme avariate
despăgubite de principalele
societăți de asigurare:

- ARDAF
- OMNIASIG
- ASIROM
- UNITA
- ALLIANZ - TIRIAC
- Grup AS
și altele.

VIA Lawyers
Firmă de Avocați din România
OFERTA REPREZENTĂRII JURIDICALE
EMIGRARE
Canada
Planșă de 22.000.000.000.000
PLATA LA OBTINEREA VIZEI
COSTURI ACCESIBILE
IN DECEMBRIE
EVALUARE GRATUITĂ
SC. INSTITUT. PROIECT. CLUJ
str. Moșilor 6-8, parter
Tel.: 439313

În perioada Sărbătorilor,
C.E.C. creditează integral populația pentru
cumpărarea de bunuri de folosință
îndelungată și autoturisme

În perioada Sărbătorilor de iarnă și de Paști,
respectiv în lunile decembrie, ianuarie, aprilie și mai,
prețul bunurilor de folosință îndelungată și al
autoturismelor poate fi creditat integral (fără avans).
Informații se pot obține la numărul de telefon:
19.85.15, 19.85.16, 19.85.17, interior 127, 113, 116

BANCA COMERCIALĂ CARPATICA

**CERTIFICATE DE DEPOZIT
NOMINATIVE ÎN VALUTĂ**

Puteți obține informații suplimentare la
sucursala B.C.C. Cluj Napoca,
B-dul Maresal I. Antonescu, Bl. B1
Piața Mihai Viteazu, nr.8, Tel.42.55.62

SC GEMELLO COMIMPEX SRL

Importator direct „FOREST PAPIR Kft” și „PISZKE PAPIR R.T.”
- batiste, șervețele simple și imprimare, hirtie igienică, prosoape
(pentru consum casnic, instituții, hoteluri și unități de alimentație publică);
- folii alimentare, folii de aluminiu, celofan, saci menajeri.
• Distribuitor autorizat MORTON'S
- bureți pentru baie, bureți de bucătărie, mănuși menaj, lavete,
curățătoare (plastice și inox).
CĂUTĂM DISTRIBUTORI ÎN TOATĂ ȚARA!
- PREȚURI ACCESIBILE & TRANSPORT ASIGURAT!!
- REDUCERI PENTRU CLIENȚII FIDELII!
**GEMELLO (GEMENII) - oferă de două ori mai multă
CORECTITUDINE ȘI CALITATE!**

ASIGURARE-REASIGURARE INDUSTRIILOR ARGES S.A.

SUCURSALA CLUJ-NAPOCA,
str. Dorobanților nr. 78, ap.25 Parter
tel/fax: 064-44.86.36.
VENIM ÎN ÎNTÎMPINAREA CERINTELOR DUMNEAVOASTRĂ.
OFERINDU-VĂ **REDUCERI SUBSTANTIALE** PENTRU
ASIGURAREA DE RĂSPUNDERE CIVILĂ AUTO (R.C.A. 2002)
SOCIETATEA NOASTRĂ ESTE AUTORIZATĂ DE COMISIA DE
SUPRAVEGHERE A ASIGURĂRIILOR DIN ROMÂNIA.
ASIGURÎNDU-VĂ LA NOI PUTEȚI FI SIGURI DE
PROTECȚIA OFERITĂ.
ANGAJĂM AGENȚI DE ASIGURĂRI. COMISIOANE ATRACTIVE!
INSPECTOR DAUNE, INTERVIUL VA AVEA LOC ÎN 4.01.2002.

Simțiți că vă
apasă ceva?

Simțiți că nu
mai puteți trăi
în această lume
în continuă
mișcare?

Informațiile pe care le găsiți
în paginile ziarului nostru vă pot salva!

S.C. ECCOCASA S.R.L.
Str. Plopiilor nr. 25
Tel. 429.674, 093-375.469
095-235.668

- Vind apartament 3 camere în Plopiilor Vechi, proaspăt finisat, ocupabil imediat, bun și pentru sediu firmă, preț 16.000 USD. Tel. 429.674, 093-375.469. (Ag.i.)
- Vind casă 4 camere, 2 băi, 160 mp suprafață utilă și 280 mp grădină, preț 60.000 USD negociabil în P-ța 14 Iulie. Tel. 429.674, 093-375.469. (Ag.i.)
- Vind apartament 4 camere în Plopiilor, etajul 1 din 4, luminos și finisat. Preț 28.000 USD. Tel. 429.674, 093-375.469. (Ag.i.)
- Vind apartament 3 camere, 110 mp, în Plopiilor Vechi, parter înalt cu balcon închis. Preț 26.000 USD. Tel. 429.674, 093-375.469. (Ag.i.)
- Dă în chirie apartament 4 camere plus plus dependințe de 150 mp, pe strada Iuliu Maniu lângă Hotel Victoria, preț 1.000 USD/lună, bun pentru sediu firmă sau reprezentanță. Tel. 429.674, 093-375.469. (Ag.i.)
- Vind vilă pe str. Cometei, 3 nivele a 110 mp/nivel, singur în curte, cu 500 mp teren. Preț 80.000 USD negociabil. Tel. 429.674, 093-375.469. (Ag.i.)
- Vind parter în vilă pe str. Galileo Galilei (Cetățuie), 2 camere plus dependințe. Preț 25.000 USD neg. Tel. 429.674. (Ag.i.)
- Vind apartament în vilă, singur pe palier, etaj 1, pe str. Crișan, 4 camere, 135 mp, preț 48.000 USD. Tel. 429.674. (Ag.i.)
- Vind teren în Gheorgheni, 5.800 mp, front 140 m, lângă capătul liniei trei, preț 12 USD/mp. Tel. 429.674, 093-375.469. (Ag.i.)
- Vind urgent apartament 2 camere confort sporit în Plopiilor Vechi, superfinisat, cu logie, G.F. și termopan la 23.000 USD. Tel. 429.674, 093-375.469. (Ag.i.)

REPARAȚII Zeno
APARATURĂ FOTOGRAFICĂ REINHARDT
Calea Mănăstur, nr. 8, Cluj-N.
Tel.: 092/460-169/064/42-50-96

- MATRIMONIALE**
- Cetățean american cunosc limba română și maghiară, doresc să cunosc o doamnă cu vârsta cuprinsă între 40-45 ani, cu înălțime 1.60m, pentru căsătorie. Am 50 de ani și sint în țară pînă în data de 15 ianuarie 2002. Tel: 26-50-68 între orele 9-11 dimineața și 19-22 seara. (1610937)
 - Studentă simpatică, discretă, ofer companie, masaj oriental, domnilor civilizați, manierați. Tel: 16-62-48 între orele 8-24. (1568482)
 - Doamnă 46 de ani fără obligații, caut bărbat serios, cu situație materială bună pentru căsătorie. Str. Donath XI, scara I, apartament 6, Laszlo Katalin. (1567567)

- VÎNZĂRI
CUMPĂRĂRI**
- Vind apartament cu 2 camere confort, complet reînnoit, et. I, cu parchet, telefon, apometre, ocupabil imediat, cartierul Grigorescu. Tel: 19-73-22. (1610926)
 - Cumpăr apartament 3-4 camere, cartier Gheorgheni. Fără intermediari. Tel: 094-57-73-58. (1610929)

AI JUCAT LA
TRAGEREA REVELIONULUI LOTO 6 DIN 49?
PREMI SENZAȚIONALE TE AȘTEAPTĂ!
CATEGORIA I: PESTE 10 MILIARDE LEI ȘI
APARTAMENTE DE LUX CU 3 CAMERE
ÎN NUMĂR NELIMITAT
CATEGORIA a II-a: AUTOTURISME DACIA 1310
ÎN NUMĂR NELIMITAT
CATEGORIA a III-a: FOND SUPLIMENTAR:
1 MILIARD LEI
Agențiile "LOTO - PRONO" CLUJ te așteaptă
pînă **MARȚI, 1 IANUARIE 2002!**

LOTERIA ROMÂNĂ VĂ UREAZĂ LA MULȚI ANI
ȘI CÎT MAI MULTE CÎȘTIGURI ÎN 2002!

Pentru a vă asigura în continuare un abonament la ziarul
vă puteți adresa direct la redacția ziarului, str. Napoca nr. 16.

**ADEVĂRUL
de Cluj**

• Vînd apartament 2 (la curte), bucătărie, baie în suprafață de 80 mp. Preț convenabil. Informații la tel: 13-43-60. (1610930)

• Vînd apartament 3 camere confort sporit, ocupabil imediat, etaj II, parchet, telefon, apometre, pe str. Dorobanților (Central). Tel. 19-15-61, 093-02-40-34. (1567548)

• Vînd urgent colțar de cameră cu fotoliu, măsuță și masă de televizor, stare perfectă. Tel. 19-32-35. (1567576)

ÎNCHIRIERI

• Dau în chirie apartament cu o cameră, 44 mp, etaj II, pe Calea Mănăstur, ultra finisat. Tel. 42-01-12. (1567542)

DIVERSE

• Angajez vinzătoare cu experiență la masă în P-ta Mihai Viteazu. Ofer 1.800.000 lei plus carte de muncă. Tel. 19-87-82 sau 094-62-20-76. (1567550)

• Angajăm femeie de serviciu, str. Snagov nr. 4. Tel. 15-33-34. (1567573)

• Numiții: Căpușan Petre și Pop Ioan sînt chemați în judecată în calitate de pîrîți în dosar civil nr. 10752/2001 al Judecătorei Cluj-Napoca în data de 18 ianuarie 2002, sala 122, ora 8,30 în proces cu Bulprich Dumitru și Bulprich Gyongyi- reclamantî, avînd ca obiect prestație tabulară. (1567559)

• Toți cei care pretind un drept asupra imobilului situat în Cluj-Napoca, str. Pasteur nr. 77, apartament 19, înscris în C. F. nr. 139164 Cluj cu nr. top. 24002/S/XIX, pot face opoziție cu privire la reconstituirea cîrții Funciare la Judecătoria Cluj-Napoca, Serviciul de Carte Funciară, la judecătorul delegat, în fiecare zi de joi între orele 12,00-14,00. (1567563)

• Administrator unic al S. C. TransAghires S. A. convoacă Adunarea Generală Extraordinară a Acționarilor în data de 13.01.2002, ora 10,00 la sediul societății din Aghires, str. Uzinei nr. 326 pentru toți acționarii înregistrați în Registrul Acționarilor societății la data de 28.12.2001, cu următoarea ordine de zi: 1. Aprobarea vînzării de active. 2. Gajarea patrimoniului societății în favoarea S. C. Onze S. R. L. în vederea obținerii unui credit bancar. 3. Schimbarea administratorului. 4. Diverse. În cazul în care nu se întrunește numărul de prezență obligatorie pentru prima adunare, cea de a doua va avea loc în data de 14.01.2002, în același loc și la aceeași oră. (1567586)

PIERDERI

• Pierdut carte de identitate auto seria C nr. 573613, pe numele Boloș Viorel. O declar nulă. (1567569)

• Pierdut legitimație de servicii eliberată de S. C. Flacăra S. A., pe numele Bruchental Valer. O declar nulă. (1567570)

• Pierdut carte de identitate auto a mașinii Olteit Club cu nr. înmatriculare 5-CJ- 3501, pe numele Coman Ioan. O declar nulă. (1567579)

• Pierdut carte de identitate auto seria C nr. 380762, pe numele Șerban Iacob. O declar nulă. (1567582)

• Pierdut chitanțier seria CJ AUA de la nr. 4141801 pînă la 4141850 folosit pînă la fila 4141845. Se declară nule. (1567585)

DECESE COMEMORĂRI

• Cu inima împietrită de durere anunțăm încercarea din viață a iubitei noastre mamă, soacră și bunică POPA ELISABETA, fostă MUREȘAN, în vîrstă de 67 de ani, la data de 25 decembrie 2001. Însmormîntarea va avea loc în data de 29 decembrie 2001, la capela Cimitirului Central, la ora 14.00. Bunătatea și chipul tău drag ne va călăuzi toată viața! Dumnezeu să te odihnească în pace! Fiica Cristina, ginerele Radu, nepoatele Roxana și Raluca. (1610919)

• Cu durere în suflet ne despărțim de scumpa noastră cuscră POPA ELISABETA, în vîrstă de 67 de ani. Nu te vom uita niciodată și Dumnezeu să te odihnească în pace! Cuscree familia Răcășan Simion. (1610920)

• Cu profundă durere anunțăm încetarea din viață a matusi noastre IFTENIE SUSANA, în data de 27.12.2001. Însmormîntarea va avea loc în data de 29.12.2001, orele 11.00 la Capela Veche a Cimitirului Mănăstur. Dumnezeu să o odihnească în pace! Nepoții: Ileana, Maria, Ana, Ioan și Victoria. (1610922)

• Cu inima zdrobită de durere anunțăm încetarea din viață după o grea suferință a iubitei noastre mame, FĂRCAȘ LUCREȚIA, în vîrstă de 86 de ani. Însmormîntarea va avea loc sîmbătă, 29.12.2001, ora 13,00 la Capela Veche din Cimitirul Mănăstur. Dumnezeu să-i dea pacea sufletească și fericirea veșnică. Cît ai trăit te-am iubit, cît vom trăi te vom plînge. Fiul Nicu, frații, surorile și nepoții. (1567577)

• S-a stins din viață, cu blîndețe și demnitate, așa cum a trăit pînă la vîrsta de 87 de ani- un om deosebit inginerul ceferist GABOR DUMITRU, fost director general al Regionalelor Cluj, București și Brașov. Cu nemărginită durere aduc la cunoștința rudelor, prietenilor și tuturor celor care l-au apreciat că însmormîntarea va avea loc în ziua de 31.12.2001, la orele 10.00 de la Capela Mare a Cimitirului Central. Dumnezeu să-i odihnească sufletul nobil între cei drepti și buni. Soția Valeria-Olimpia. (1610934)

• Adresez un pios omagiu în memoria distinsului inginer GABOR DUMITRU. Condoleanțe familiei, compasiune mamei mele îndoliate. Sorin Todoran, Frankfurt-Germania. (1610935)

• Cu durere în suflet anunțăm trecerea în neființă a celei care a fost LUCREȚIA FĂRCAȘ. Ceremonia de însmormîntare va avea loc sîmbătă, 29 decembrie 2001, la ora 13.00, în Cimitirul Mănăstur, Capela Nouă. Vasile Fărcaș cu familia. Dumnezeu s-o odihnească în pace! (1610938)

• Cu durere în suflet anunțăm trecerea la cele veșnice a celei care a fost mamă, soție și bunică, DAN ROZALIA. Însmormîntarea va avea loc în data de 29 decembrie 2001, ora 12,00 în satul Topa Mică. Familia îndoliată. (1567568)

• Sîntem alături de familia Dușa în marea durere pricinuită de moartea mamei dragi. Familiile Moldovan, Rusu și Perde. (1610918)

• Cu durere în suflet, aducem un ultim omagiu la trecerea în eternitate a celui care a fost peste 30 ani director la CFR, ing. DUMITRU GABOR, stimat și apreciat de cei care l-au cunoscut. Condoleanțe familiei și rudelor din partea unor prieteni și colaboratori apropiați. Ing. Băieș V., Burzău G. și Marian V. (1610924)

• Un pios omagiu la trecerea în eternitate a celei mai dragi prietene LOLA PÂNTEA, alături de care am lucrat 17 ani. Dumnezeu s-o odihnească în pace! Măriuca Marian. (1610925)

• Sîntem alături de finii noștri Cristina și Radu, Roxana și Raluca Răcășan, în aceste momente triste pricinuite de trecerea în eternitate a mamei și huncree lor dragi POPA ELISABETA. Nașii Nina și Ghiță Gabor. (1610927)

• Sîntem alături de familia prof. Sergiu Nedevschi în momentele grele pricinuite de despărțirea de mama dragă. Colectivul de cercetare, sala 37. (1610928)

• Sîntem alături de doamna Gabor Valeria în aceste clipe grele pricinuite de moartea soțului drag, ing. GABOR DUMITRU, care a fost un om cu caracter și suflet deosebit. Nu te vom uita niciodată și Dumnezeu să-i dea odihna veșnică. Familia Silaghi Liviu. (1610936)

• Profund întristați sîntem alături de sora și cumnata noastră prof. Valeria Gabor, în marea durere pricinuită de decesul soțului ei drag ing. GABOR DUMITRU. Sincere condoleanțe. Dumnezeu să-l odihnească în pace! Sora Aurora și cumnatul dr. Mircea Iosif. (1610939)

• Sîntem alături de colega noastră p. a. s. Mureșan Ana, în marea durere pricinuită de moartea tatălui drag. Sincere condoleanțe. Colectivul Secției-2- Poliție Cluj-Napoca. (1567571)

• Colectivul de la Centrul de Cooperări Internaționale al Universității Babeș-Bolyai sînt alături de colegul lor Marius Butuc în marea durere pricinuită de dispariția tatălui său. Sincere condoleanțe! (1567574)

• Sîntem alături de buna și draga noastră prietenă și vecină Silvia Kovacs, în greua și marea durere pricinuită de pierderea tatălui drag. Sincere condoleanțe întregii familii. Familia Dedulea. (1567575)

• Sîntem alături și împărțim durerea familiei prof. univ. dr. Iacob Petru Pântea, conf. dr. Adela Deaconu, precum și ing. Lucian Pântea în momentele grele ale despărțirii de scumpa lor soție, mamă și bunică. Sincere condoleanțe. Rozica și Zoli Kappel. (1567584)

• Se împlinesc 6 luni de la decesul tatălui nostru, COROIAN EMIL, și 6 săptămîni de la decesul mamei noastre, COROIAN ECATERINA, din satul Cubleșu-Someșan, jud. Cluj. Mulțumim tuturor rudelor, prietenilor și colegilor care au fost alături de noi în această cumplită perioadă. Dormiți în pace dragii noștri părinți! În veci nemîngîiați, fiul Ștefan și fiica Maria Dogaru cu familia. (1610903)

• Au trecut 1 an și respectiv 14 ani de cînd dragii noștri părinți, socrî și bunici COSMA MARIA și COSMA ALEXANDRU, s-au stins din viață lăsînd în urmă un gol plin de durere. Dumnezeu să-i odihnească în pace! Parastasul de pomenire va avea loc în 30 decembrie 2001, ora 11.30, la Biserica Ortodoxă din str. Horea. Adrian, Dorina, Oana și Alex. (1610932)

• Se împlinesc 5 ani de cînd iubitul nostru tată, soț și bunic BUDUȘAN MIHAI, a trecut în neființă. Odihnească-se în pace! Terezia și Mihaela cu familia. (1610933)

• Se împlinesc 27 de ani de amintiri și de iubire pentru cea care a fost PĂRĂSCHIIVA MARINCEANU, mamă și bunică devotată familiei. Neuitată rămîi în sufletele noastre. Familia. (1567572)

• În 30 decembrie 2001 se împlinesc un an de adîncă tristețe și dor de cînd nedreapta și nemiloasa moarte ne-a despărțit de cel care a fost cel mai iubit soț, tată, bunic și socru IOAN POP, fost salariat la R. A. T. U. C. . Ne lipsește enorm dragostea, bunătatea și ocrotirea lui. Dumnezeu să-i odihnească sufletul lui cald și bun. Familia în veci nemîngîiată. (1567580)

• S-au scurs 17 ani de la trecerea în neființă a celei care a fost ANA COJOCARU (n) BADIU. Un gînd pios în amintirea ei. Boris și Gabriel Cojocaru. (1567581)

• Aducem mulțumiri tuturor celor care au condus-o pe ultimul drum pe scumpa noastră Dr. BOTH JUDITH, fiind alături de noi prin flori și consolări în acele clipe grele. Familia îndoliată. (1567578)

Organic ADEVĂRUL de Cluj

• Cu durere în suflet anunțăm că au trecut 6 săptămîni de la trecerea în neființă a tatălui nostru col. (r) aviator DEAC IOAN. Parastasul va avea loc în 29 decembrie 2001, ora 10,00 la Catedrala Greco-Catolică din B-dul Eroilor. Fiica Kuki și fiul Viorel cu familiile, nepoata Cezarina și nepotul Titîșor. (1567583)

• Sîntem alături de Ina Munteanu și familia în aceste momente grele pricinuite de dispariția mamei dragi. Sincere condoleanțe. Mircea Corpadea. (E.)

• Sîntem alături de familia Munteanu Ina și Nicolae în marea durere pricinuită de moartea mamei și soacrei dragi. Sincere condoleanțe familiei îndurerate. Colectivul Sucursalei PECO Cluj. (E.)

• Sîntem alături de familia Munteanu Ina și Nicolae în marea durere pricinuită de moartea mamei, respectiv soacrei dragi. Transmitem sincere condoleanțe familiei. Biroul Comercial Marketing. (E.)

• Transmitem sincere condoleanțe familiei Munteanu Ina și Nicolae în marea durere pricinuită de dispariția mamei, respectiv soacrei dragi. Fie-i țarina ușoară! Biroul juridic, CTC, PM, CFG. (E.)

• Sîntem alături de voi, Petrică, Ada și Lucian, în marea durere pricinuită de dispariția fulgerătoare a dragei noastre LOLA. Fam. Mircea. (D.)

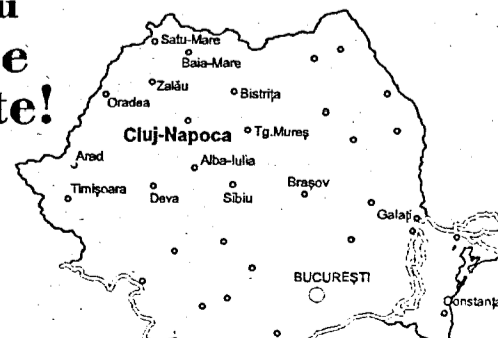
AGENȚIA DE PUBLICITATE

CE

Napoca

oferă tuturor persoanelor juridice servicii de publicitate și campanii promoționale în presa locală și centrală

mai
simplu
nu se
poate!



ADEVĂRUL de Cluj,
str. Napoca nr.16, tel/fax: 064/ 19-73-04

PREMIILE "ÎN PANA MEA"

- ediția a VII-a -

Cum iarna asta s-a cocoțat în copac și nu o mai poate da nimeni jos (mai e un veac pînă în martie), ne-am trimis cîinii gîndului să răscolească vara care a fost. E vremea premiilor, dar pe noi nu ne întreabă nimeni, semn că sîntem obiectivi. Cînd toți se bat în oferte, noi ne-am gîndit la cei năpăstuiți, la cei uitați pe dinafară din oala superlativelor. Trei iezi cucuieți, de-astea premii nu mai vezi.

Categoria "fotbal"

În sportul rege mulți sînt slugi. Unii s-au spălat cu apă sfințită de noroc, alții s-au rătăcit pe potecile ghinionului. Toți alcătuiesc însă o lume minunată în care veți găsi, nuuuuuu mai prostii!!!

Premiul "În clubul ăsta fac tot ce-mi trece prin cap" - Ioan Martin (CFR Cluj).
Motiv pentru care Ioan Martin nu face nimic.

Premiul "Mor toți dușmanii cînd apare Trușcă și-și numără banii" - Adi Trușcă

Cu specificarea că pentru noi rămîne un tip simpatic și că vina acordării acestui premiu nu îi aparține în totalitate, nu se poate să nu punctăm "transferul" lui Trușcă din Divizia "A" tocmai la volanul unui taxi. Ntf, avem amănunte de la cum ar putea decurge o întîlnire între doctorul Crăciun pe post de pasager și Trușcă șofer!



Premiul "M-au dat afară, că-i superofertă" - Marius Popescu



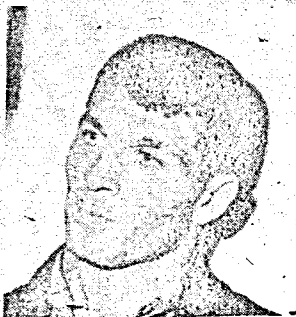
Cînd i s-a mulțumit cu un șut în fund pentru ce a făcut la "U", Marius Popescu a primit și o hîrtie cu motivul excluderii: "Ratare de pe linia porții".

Noi zicem că a fost judecat prea blind, pe Escobar l-au împușcat pentru un autogol!

Premiul "Cine-i și Sabău ăsta?" - "U" Cluj

Că Sabău nu a plecat de la "U", ci a fost silit să-și facă bagajele e o poveste mai lungă.

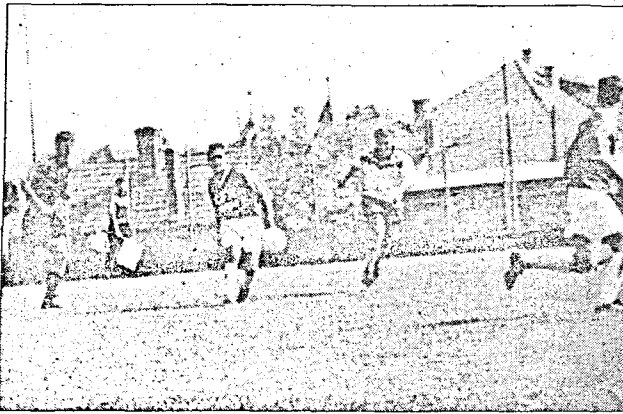
Mare recompensă pentru cine are curaj să recunoască!



Premiul "Mai curat și mai uscat poate într-un alt campionat" - CFR Cluj, Arieșul Turda, Unirea Dej, Olimpia Gherla.

Cele patru divizionare ale județului sînt într-o aspră competiție a meciurilor cu scor anunțat.

Cu precizarea că primele trei cumpără, iar Gherla "cea cu vino-ncoa" vinde!



CATEGORIA "DIVERSE PERVERSE"

Premiul "Dacă de toți ascultam, în veci nu mă măritam" - Carmen Amariei
La nunta handbalistei a căzut o stea. Și cîteva "aranjamente" ale soțului, cel puțin așa susține Raul Sestras.

CATEGORIA "PRESĂ ÎN LESĂ"

Niciodată nu am avut atîta nominalizări la această categorie. Poate din cauză că prinși de compasiunea colegialității, am trecut cu vederea boacănele colegilor. Așa că...

Regnul pescari (pescarus minciosus)

1. Premiul "Am prins pești nenumărați, păcat că erai plecați" - Codin Samoilă

Dacă ar fi să-l credem, Samoilă are cele mai captivante povești pescărești. Pești prinși din toate pozițiile, cu toate momelile, dar, ghinion, niciodată nu s-a găsit vreun martor prin preajmă. Dacă e să-l verificăm, cea mai mare captură a lui Samoilă încapă lejer pe gîtul unei sticle de bere.

2. Premiul "Cu bucata mea de rîmă prind alcool o săptămînă" - Adrian Comănici ("Antena 1")

Comănici crede că peștii sînt făcuți după chipul și asemănarea omului. I-a zis lui cineva că, dacă își pune în cîrlig o sticlă de alcool, va avea un succes nebun. Succes nu a avut, dar nebul îl crede toată lumea după ce îl vede zi de zi la Antena 1 cum mîlinează sticle printr-o apă de munte. Ce nu se vede pe ecran sînt imaginile din aval, unde localnicii, de cînd pescuiește Comănici în zonă, s-au dezvătăat de a mai merge la birt. Acuma stau cu capul în apă și se îmbată.

3. Premiul "Blestemat în așa hal să prindă peștii de pe mal" - Radu Anghel ("Antena 1")

Știți de ce pescuiește Anghel numai de pe malul lacului? Pentru că pe Săcălaia nu circulă vapoare! De bărci nu se pune problema, că iau apă instantaneu.

4. Premiul pentru trucaj fotografic - Ion Petcu ("Adevărul de Cluj")

Nimeni nu a reușit, în afară de fotoreporterul nostru,

să-l fotografieze pe Horică Petruș lîngă un pește. Pentru realizarea acestui trucaj au fost necesare cîteva zile, cea



mai dificilă probă fiind ștergerea magazinului "Metro" din spatele lui Petruș.

CATEGORIA "SĂ NE CUNOAȘTEM ȚARA ȘI REDACȚIA SPORT"

Redactorii departamentului "Sport" de la ziarul "Adevărul de Cluj" au dorit unui premiu pe care mulți dintre ei nu l-au mai văzut de pe băncile școlii. Nici o problemă.

Premiul "Omul care aduce solunarele" - Victor Morea
Nea Victor, pe care îl iubim cu toții, are și el cîteva dușmani. Din fericire, numărul celor care mai cred în solunare e în descreștere și nea Victor nu mai trebuie să dea explicații că solunarele sînt ca horoscopul, îl ascuți dimineața și te convingi de contrariu seara.

Premiul "Povestea merge mai departe" - Cristian Bara
Înainte, Bara mergea la meciuri. Acum, după ce ne citește cronicile, ne pune să i le povestim ca să înțelegăm ce se mai întîmplă în fotbal.

Premiul "Ne vedem la tribunal" - Demostene Șofron
Cel mai mare defect al lui Demostene Șofron este că nu fumează. În momentul de față strînge probe pentru proces. La rîndul nostru ne pregătim să-i deschidem acțiune judecătorească pe motiv că umblă cu Oltcitul și ne face de rușine.

Premiul "Nu e urs ca ursul panda, nici carte ca telecomanda" - Cristian Focșanu
Focșanu e un tip simpatic care citește în fiecare zi. Cartea lui preferată se numește "teletext".

Premiul "Comentezi?" - Codin Samoilă
Lui Samoilă i se pune pata din orice. El se ceartă des cu nea Victor. Și cu Demostene Șofron. Și cu Cristian Bara. Cu mine nu prea.

Premiul "Ia-l de unde nu-i" - Mihai Hossu
Întîmplător, din nou ultimul pe lista premiilor, subsemnatul. Reproșurile cele mai des auzite: "Unde-ai fost, bă?", "Iar ai blătuit și meciul ăsta?", "Lasă telefonul!", "Vezi că te caută maică-ta!"

Mihai HOSSU

Toamna fotbalistică sub lupa analizelor

În obiectiv, Divizia "B", seria a II-a, în ordinea ierarhiei turului

• Turul de forță al "Bătrânei Doamne" •

1. U.T. ARAD. Pentru "Bătrâna Doamnă", toamna lui 2001 a fost una rodnică, un adevărat tur de forță încheiat cu un binemeritat loc întâi. Merită să zăbovim asupra scurtei istorii a celor 15 bătații purtate de "Bătrâna Doamnă". Debut cu dreptul, victorie în deplasare cu nou-promovata Minaur Zlatna, victorie cu scorul de 1-0. Tot 1-0 a urmat în etapa a doua, acasă, cu "U" Cluj (o veche rivalitate între două echipe ce se cunosc și se duelează de mai bine de 55 de ani). A fost și un dram de șansă în acest meci. A urmat, în etapa a treia, un duș rece furnizat, tot acasă, de F.C. Bihor Oradea, "Bătrâna Doamnă" pierzând cu 2-3. Înfrângerea i-a ambiționat pe arădeni, mai ales că ea a fost dublată de altă înfrângere, 1-2 cu Pandurii Tg. Jiu în deplasare. Trei victorii la rând: prima 3-1 cu A.S.A. Tg. Mureș, acasă, a doua 2-1 cu F.C. Baia Mare, în deplasare, în derby-ul etapei și al seriei (a fost succesul forte al arădenilor, obținut în fața principalei pretendente la șefie), cea de a treia 2-0 acasă cu C.S.M. Reșița (altă veche parteneră pe scenele "A" și "B"). În etapa a 8-a cea de-a treia înfrângere și ultima în sezonul autumnal, 2-3 cu F.C. Apulum Alba Iulia (înfrângerea s-a disputat, de fapt, mult mai târziu, ca o restanță a etapei).

Turul de forță al "Bătrânei Doamne" în toamnă a avut loc cu adevărat în a doua jumătate a turului: șase victorii și un egal în șapte partide. Derby în etapa a noua, acasă, la Arad, cu Extensiv Craiova, scor 2-0. Deplasare la Timișoara și 2-1 cu Poli (cea suferindă). Victorie chinuită acasă cu Industria Sîrmei Cîmpia Turzii, scor 1-0, urmată de alt succes cu 3-2 în deplasare, cu Olimpia Satu Mare. Un nou succes chinuit, acasă, 1-0 cu Internațional Pitești, secondat de o "remiză" în deplasare, 1-1 cu Gaz Metan Mediaș (nu știu de ce, dar acest egal mi-a lăsat gustul de aranjament). Ultima etapă și a 11-a victorie, 3-0 acasă cu Jiul Petroșani. Bilanțul general la căderea cortinei autumnale: 34 puncte din 11 victorii (4 în deplasare) și un egal (în deplasare). Partidele pierdute au fost în număr de 3 (una acasă). Cele 34 de puncte au reprezentat un procent de 75,5 la sută din maximum de 45 ale turului. Eficacitatea arădenilor este dată de cele 26 goluri marcate (locul 2-3, la egalitate cu Gaz Metan, în ierarhia atacurilor). Apărarea a încasat 13 goluri (locul 4 în ierarhia defensivelor). Diferența de golaveraj +13 și +10 la "adevăr" încheie bilanțul turului de forță al "Bătrânei Doamne", care în primăvară va avea de susținut numai 7 partide acasă și 8 în deplasare. Principalele dueluri vor fi cu F.C. Baia Mare (acasă) și Extensiv Craiova (în deplasare). Vor fi și alte încercări grele, că primăvara va fi lungă și împotriva liderilor toate echipele se pregătesc în mod deosebit. "U" Cluj-Napoca, de exemplu, de-abia așteaptă să-și ia revanșa în fața "Bătrânei Doamne". Evenimentul va avea loc în etapa a 8-a, adică a doua a returului.

Victor E. ROMAN

La Clubul Sportiv VOINȚA Cluj-Napoca

Scurt dialog despre împlinirile și laureații anului 2001

• interlocutor Gheorghe Căpraru, președintele clubului •

• Ce-a însemnat 2001 pentru clubul Voința?
- A fost un an cu dublă semnificație: în 2001 clubul nostru a sărbătorit 50 de ani de existență; cu o semnificativă rememorare a succeselor obținute de sportivii clubului într-o jumătate de secol. A doua semnificație este cea a activității curente de-a lungul a 365 de zile, antrenamente și competiții care, în finalul lui 2001, au însemnat o serie de succese cu care bilanțul clubului poate fi considerat bun.
• Concret, ce-a însemnat bilanțul bun al anului 2001?
- 14 medalii de aur, 11 de argint și 15 de bronz la campionatele naționale de juniori și seniori. Cu deosebire, subliniez medalia de aur, cele două de argint și una de bronz la campionatele europene de juniori, tineret și seniori. Toate aceste medalii au fost obținute la disciplinele karate tradițional, haltere, lupte libere, ciclism, box și triatlon.
• La baza succeselor obținute de sportivii clubului stau dascălii care s-au ocupat de pregătirea lor. Nominalizați-i pe cei mai merituoși antrenori.
- Ionuț Felecan (halter), Dorin Hărănguș (lupte libere), Dumitru Negrea și Sever Ban (box), Monica Ferenczi (karate tradițional), Sorin Petruș (arte marțiale), Emil Ciprian (triatlon)...
• Care au fost cei mai buni sportivi ai clubului, laureații anului 2001?
- De obicei, laureații sînt în număr de zece. Noi avem cu doi mai mult. Vi-i prezentăm în ordinea ierarhiei: 1. Monica Ferenczi (karate tradițional), 2. Gabriel Ormenișan (karate tradițional), 3. Mihai Băguțiu (halter), 4. Adrian Roman (lupte libere), 5. Răzvan Soporan (ciclism), 6. Horațiu Buci (halter), 7. Sergiu Marinca (box) și Cosmin Cîmpean (halter), 8. Jakab Eniko

La sfîrșit de an...

Paradoxuri. Ciudățeni. Anomalii

- Am învins la fotbal Argentina și Anglia și ne elimină dintr-o mare competiție Slovenia (aproximativ 1.800.000 de locuitori). E firesc?
- Unul din cei mai buni și constanți jucători de fotbal din țară, Gabi Popescu, nu a fost selecționat în lotul național. E normal?
- La "tragicul" joc de rugby cu Anglia (scor 0-
- Echipa de baschet a Universității, fostă campioană națională, fosta echipă a lui "Big" Ghitza, pierde un joc final la... Fieni! Știți unde se află, pe hartă, această "metropolă"?
- Un fotbalist suedez a încheiat un contract cu o echipă engleză, în valoare de 500.000 de dolari pe săptămînă. Recentul campion mondial de box



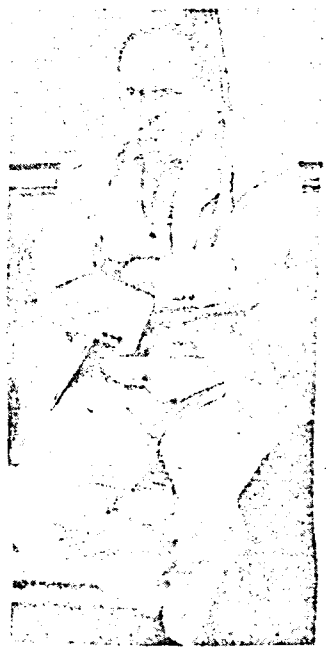
134), grămada noastră a fost mai grea decît a adversarilor. Și-atunci?
• Fosta campioană mondială la handbal feminin, echipa României, a fost învinsă, la competiția supremă, pentru prima oară, de o echipă din Africa neagră. Să nu te faci... negru de ciudă?
• În ciuda evidentelor și în afara oricărui sentimente umane sau patriotice, Comitetul Olimpic Român continuă



să nu ridice suspendarea uneia dintre marile atlete ale lumii - Mihaela Melinte. Dar cu rusoaica dopată, dar cu zecile de cicliști și fotbaliști mari depistați pozitiv, cum rămîne? Nimeni nu este peste lege!?

• Cred că, în anul care a trecut, cele mai "televizate" persoane (personalități?) au fost premierul Adrian Năstase și președintele "fotbalist" din Piatra Neamț, dl Stefan (nu-i știu prenumele, parcă... Pinalti). Să fie asta din cauză că starea țării se apropie tot mai mult de situația fotbalului românesc?

Dorin ALMĂȘAN



Gherlenii vor avea patinoar!

În sfîrșit, edilii municipiului Gherla se gîndesc și la sutele de amatori de patinaj din localitate. După mulți ani de... așteptare,

copiii urbei (dar nu numai ei) vor avea în curînd un patinoar. Pe locul unde în anii '60 se disputau meciuri de hochei pe gheață (o tempora!?) se va amenaja un patinoar. Prin grija RADP s-a curățat lacul din parcul orașului și se asigură apă din belșug pentru... zilele geroase. De asemenea, se va amenaja și un vestiar, care, deocamdată, lipsește. În limita posibilităților și a... timpului, se vor organiza concursuri de patinaj viteză. SZ. Cs.

(triatlon) și Ciprian Prodan (halter), 9. Răzvan Miron (lupte libere) și 10. Paul Pușcaș (ciclism).

• ...la ciclism nominalizez eu cel mai bun antrenor: Gheorghe Căpraru, președintele clubului, pe care, în finalul scurtului dialog, l-am rugat să-și exprime gîndurile de viitor.

- Pentru succesele din 2001 adresez calde mulțumiri sportivilor și antrenorilor clubului, organelor locale - prefectură, primărie, Consiliului Județean - pentru sprijinul deosebit de care ne-am bucurat permanent, convinși fiind că de același sprijin ne vom bucura și în 2002. Cuvinte de căldă mulțumire pe adresa O.C. Meșteșugărești din județul Cluj pentru sprijinul primit cu prilejul aniversării a 50 de ani de existență a clubului și pentru desfășurarea unei fructuoase activități de către sportivii clubului. Calde mulțumiri mass-mediei, în general, și ADEVĂRULUI DE CLUJ, în special, pentru modul cum a fost oglindită activitatea clubului nostru în anul 2001. Tuturor celor dragi, amintiți în marea viteză a scurtului dialog, urarea, din inimă, ca anul 2002 să le aducă bucurii cît mai multe în activitatea pe care o desfășoară. Tuturor, tradiționalul LA MULȚI ANI.

Dialog consemnat de Victor MOREA

MEMENTO

29 decembrie

• Iată echipa de fotbal a anului de acum 55 ani, din 1946: Lazăreanu - Ritter, Negrescu - Simatoc, Meszaros F., Băcuț I - Fabian II, Marian, Spilmann, Petschowsky, Reuter. Doar 3 jocuri ale selecționatei, toate cu deznodămînt... diferit: o victorie (2-1 cu Iugoslavia), un egal (2-2 cu Bulgaria) și o înfrângere (0-1 cu Albania).

30 decembrie

• Iată și echipa de acum o jumătate de secol, din 1951, cînd selecționata României n-a susținut decît un singur joc! Un amical, cu Cehoslovacia, la Praga, scor 2-2. Iată "eroii" singurei partide oficiale: Voinescu - Zavoda II, Farmathy - Flamaropol, Apolzan, Bone - Penița Moldoveanu, Zavoda I, Vaczi, Petschowsky, Filotti. Au mai jucat Băcuț I și Serfozo. Ambele goluri au fost "opera" lui Vaczi Gheorghe.

LÁSZLÓ Fr.

Vesti pentru unditari

Ierarhie subiectivă

O subliniere, de la bun început: prezenta ierarhie nu este una oficială, un clasament stabilit pe anumite criterii. Nicidecum. Este o ierarhie a unor pescari sportivi merituosi despre care am scris în decursul anului 2001, evidențiat în concursurile naționale de pescuit sportiv staționar cu etapele sale, respectiv în perimetrul unor întreceri dotate cu diverse trofee. Sînt cinci nume despre care am scris și sînt convins că voi mai scrie, pe care în final de an le-am înșirat într-o ordine subiectivă, recunosc,

sperînd să nu iște supărare între ei. Deci:

1. Florin Palcău: ex-campion național a avut și în 2001 o activitate prodigioasă: calificarea în finala națională la individual și locul trei pe echipe.

2. Dorin Mărginean: prezent în semifinala la individual și locul trei cu echipa în finală.

3. Vasile Berari: activitate merituosă într-o serie de concursuri de anvergură desfășurate în țară.

4. Cristian Lazăr: component al echipei AJPS Cluj, ocupant al locului trei în finala națională.

5. Ioan Tanta: locul întâi la concursul de răpitori "Aqua Transilvania".

Firește că lista ar putea fi lărgită și cu alte nume, fiindcă în Cluj-Napoca și în cuprinsul județului sînt mulți pescari sportivi despre care merită să se scrie. Tuturor celor de față, precum și sutelor de anonimi urarea de cît mai frumoase capturi în 2002.

Victor PESCARU

Cabinetul Năstase:

Greul abia începe

Instalarea la Palatul Victoria, în decembrie 2000, a Guvernului condus de Adrian Năstase a produs frisoane celor care, înainte de alegeri, vedeau în venirea stîngii la putere sfîrșitul reformelor din România. Cînd a preluat ștafeta de la Mugur Isărescu pentru un mandat de patru ani, Adrian Năstase a pășit însă cu dreptul. Primele sale 12 luni în fruntea Executivului s-au încheiat cu rezultate promițătoare, dar greul de-abia începe.



O performanță ce nu impresionează

O creștere economică încurajatoare, menținerea în limite sustenabile a deficitului bugetar, un nou acord cu FMI, îmbunătățirea ratingurilor de țară ale României, privatizarea combinatului Sidex și a Băncii Agricole, sînt doar cîteva dintre performanțele noului Guvern.

După trei ani de recesiune, economia românească a început să dea semne de revigorare. Dacă anul trecut Produsul Intern Brut (PIB) a crescut cu 1,6%, în principal ca efect al majorării exporturilor, pentru acest an Guvernul a anticipat o creștere a PIB de 4,9%. Estimarea are mari șanse de a fi transpusă în realitate, în condițiile în care în primele nouă luni a fost înregistrată o creștere economică de 5,1%.

Analizii consideră însă că această performanță este puțin impresionantă, dacă se ia în considerare faptul că s-a bazat, în principal, pe o majorare a volumului de cheltuieli ale consumatorilor - sub efectul măsurilor de creșteri salariale adoptate de Guvern în primele săptămîni de la preluarea atribuțiilor - și doar subsecvent unui volum de investiții mai ridicat. Datele statistice indică o creștere a consumului final total, în primele nouă luni ale acestui an, cu 5,8%, în cadrul acestuia consumul final al gospodăriilor populației majorîndu-se cu 6,8%. De asemenea, investițiile realizate în economie au urcat cu 3,9%, în timp ce formarea brută de capital fix s-a majorat cu 6%.

Pe parcursul anului, Guvernul a acceptat o serie de creșteri salariale și de indexări pentru ramuri rămase mult în urmă din acest punct de vedere, între care sănătatea, învățămîntul și administrația publică. Aceste măsuri au riscat să pună autoritățile române într-o postură delicată față de organisme financiare internaționale, care au cerut în mod repetat limitarea cheltuielilor cu salariile. În octombrie, însă, Executivul a decis să calce pe frînă, deși o astfel de schimbare de optică părea greu de acceptat de către un Guvern cu orientare social-democrată, aflat la cîrma unei țări în care circa 40% din populație trăiește sub pragul sărăciei. În noul acord cu FMI, Cabinetul Năstase s-a angajat să limiteze creșterile salariale în 86 de întreprinderi de stat.

Disciplina salarială în sectorul public este unul dintre punctele asupra cărora Guvernul a hotărît să aibă o poziție fermă și să reziste, în perioada rămasă pînă la sfîrșitul anului, oricăror presiuni din partea întreprinderilor pentru creșteri salariale suplimentare. Acordul cu FMI stabilește, în plus, pregătirea unui program sever de reducere a personalului, iar acceptarea acestei prevederi de către Guvernul Năstase - care pînă acum a dovedit prudență la capitolul disponibilizări - constituie o altă surpriză. Greul va fi dus de societățile comerciale aflate în subordinea Ministerului Industriei și Resurselor, care își vor reduce numărul de personal cu aproximativ 9.500 de angajați pînă la sfîrșitul anului. În această situație sînt opt companii, capetele de afiș fiind

marii furnizori de utilități Electrica, Termoelectrica și Transelectrica..

În luna octombrie, rata șomajului a coborît la 7,7%, față de 10,1% în luna similară a anului precedent, iar această cifră amintește de discursul social al actualului partid de guvernămînt, din perioada campaniei electorale. Un nivel mic al șomajului nu echivalează întotdeauna cu un semn bun, ci poate trăda lipsa de fermitate în restructurarea marilor unități de stat. Pe de altă parte, autoritățile centrale nu își ascund îngrijorarea legată de depășirea numărului persoanelor angajate de către cel al pensionarilor. Cu o asemenea rată a șomajului, România se află înaintea multor state vecine. În Slovacia, spre exemplu, rata șomajului se situează în jurul a 19%, în timp ce în Polonia și Bulgaria acest indicator se ridică la circa 18%, respectiv 16%. Lucrurile ar trebui să se schimbe pe parcursul anului viitor, cînd autoritățile de la București vor trebui să facă dovada punerii în practică a angajamentelor asumate în fața instituțiilor internaționale. Guvernul pare să fi fost conștient de această situație atunci cînd în proiectul bugetului de stat pentru anul 2002 a anticipat o creștere la 9,2% a ratei șomajului.

"Fragilitatea" exporturilor

Deși a renunțat la ținta inițială privind încadrarea, în acest an, într-un nivel al inflației de 25-27%, față de 40,7% în anul precedent, Executivul a reușit să se mențină aproape de acest obiectiv. În primele zece luni ale anului, inflația a depășit ușor pragul de 24%, însă ministrul Finanțelor, Mihai Tănăsescu, este încrezător că la sfîrșitul anului se va ajunge la 29,8%, sub nivelul de 30% estimat de Guvern. În schimb, premierul Adrian Năstase s-a arătat îngrijorat de evoluția prețurilor în primele zece luni, fiind de părere că se impun măsuri pentru a preveni creșterea aberantă a acestora. Năstase nu a exclus posibilitatea înființării unui Inspectorat de Stat, a cărui sarcină ar urma să fie analiza evoluției prețurilor. Pe de altă parte, Guvernul s-a angajat în acordul cu FMI să majoreze periodic prețurile la energie electrică și gaze naturale, lucru care se răsfrînge inevitabil asupra inflației.

Comerțul exterior al României rămîne un capitol important asupra căruia Cabinetul Năstase trebuie să se concentreze. Importurile masive continuă să prezeze asupra deficitului comercial, care în primele zece luni a atins nivelul record de 3,1 miliarde dolari. Creșterea exporturilor, începută anul trecut și continuată în 2001, rămîne încă fragilă, în condițiile unei economii dependente într-o prea mare măsură de resurse energetice și materii prime din import. Valoarea mărfurilor importate în perioada menționată depășește 12,7 miliarde dolari, în timp ce exporturile s-au cifrat la 9,6 miliarde dolari. Chiar dacă structura importurilor indică o creștere substanțială a ponderii echipamentelor, utilajelor și mașinilor - un semn bun, pentru că evidențiază preocuparea firmelor românești pentru investiții în noi capacități de producție - o mare parte a produselor achiziționate de pe piața externă au ca destinație consumul intern.

Industria prelucrătoare și extractivă au rămas și în acest an principalele motoare ale

creșterii producției industriale. Majorarea producției cu 8,4 procente se datorează mai ales industriei prelucrătoare, în cadrul căreia s-au remarcat ramurile producătoare de bunuri pentru export, cum sînt confecționarea articolelor de îmbrăcăminte, mașini și echipamente, chimie și fibre sintetice și artificiale, prelucrarea tutunului, alimentară și băuturi, metalurgie.

BCR sau visul privatizării

O reușită a Guvernului este menținerea sub control a deficitului bugetar, după ce la jumătatea anului a aplicat un pachet de măsuri destinat reducerii cheltuielilor. În primele zece luni ale anului, deficitul bugetar a însumat circa 30.000 de miliarde de lei, reprezentînd 2,7% din PIB, obiectivul pentru întregul an fiind încadrarea într-un nivel de 3,5% din PIB. Pentru a reduce presiunea asupra bugetului, Executivul a convenit cu FMI să limiteze nivelul garanțiilor guvernamentale la creditele externe.

Vînzarea combinatului Sidex, cel mai mare complex industrial din țară și, în același timp, compania care înregistrează cele mai mari pierderi din economia românească, reprezintă un semn al determinării autorităților de la București în derularea procesului de privatizare. În primele zece luni ale anului au fost privatizate 121 de societăți comerciale, iar vînzarea Băncii Comerciale Române, cea mai mare bancă din România, este deja considerată marea privatizare a anului viitor.

Programul PSAL II, a cărui negociere cu Banca Mondială a început recent, confirmă determinarea Guvernului de a accelera reformele. Acordul cuprinde privatizarea a 20 de societăți comerciale, din care zece vor fi selectate pentru a fi privatizate direct, iar celelalte zece vor fi mai întîi restructurate și apoi privatizate, în ultimul trimestru al anului 2002.

Cît de mare este meritul actualului Guvern și cît de mult din ceea ce s-a obținut reprezintă efecte ale politicii duse de predecesorul său, o vor demonstra anii următori. Datoriile guvernării Năstase sînt extrem de precise. Accelerarea privatizării, simplificarea sistemului de taxe, reforma în sistemul juridic, clarificarea sistemului bancar, eliminarea corupției și a birocrației, precum și închiderea marilor companii de stat care lucrează în pierdere sînt cele mai importante dintre acestea.

Reformele începute în acest an nu sînt decît începutul unui lung și consistent proces, care va trebui să țină seama și de variabilele din economia mondială. Ministrul Finanțelor Publice, Mihai Tănăsescu, a anunțat deja că prognoza de creștere economică a României pentru anul 2002, de 5%, va fi revizuită în scădere, în cursul anului viitor, ca urmare a deteriorării climatului economic mondial. Tănăsescu admite că o creștere economică inferioară nivelului estimat va afecta veniturile bugetare, precum și alte proiectii guvernamentale, însă nu și prognozele privind inflația și deficitul bugetar.

de Iulian BORTOȘ

Banc Post va asigura transferul pensiilor pentru românii stabiliți în Israel

Banc Post a semnat un acord cu Autoritatea Postală din Israel (API) pentru transferul în această țară a pensiilor și a altor indemnizații prevăzute de lege pentru românii stabiliți în Israel, informează un comunicat al băncii.

"Acordul pe care l-am încheiat cu Autoritatea Postală din Israel are implicații sociale deosebite, românii stabiliți în această țară putînd intra mai ușor în posesia drepturilor ce li se cuvin. Banca noastră are relații de colaborare fructuoase și de lungă durată cu API, care a înțeles, ca și noi, necesitatea acestui proiect social. Banc Post are deja o tradiție în implicarea în diverse proiecte cu caracter social, cele mai cunoscute fiind plata alocației pentru copiii școlari și conturile de pensii", a declarat Elena Petculescu, președintele băncii.

Banc Post va transmite Casei Naționale de Pensii solicitările API de la beneficiarii de pensii care au rezidență în Israel și doresc să li se transfere aceste drepturi prin intermediul autorității. În acest sens, banca va deschide un cont în numele API, ce va avea atașat un fișier cu persoanele beneficiare de sume.

Banca va converti lunar pensiile din lei în dolari pentru fiecare titular și va alimenta cu aceste sume contul API. Pensiile vor fi primite de beneficiarii din Israel direct în moneda locală.

API va transmite lunar la Banc Post formularele de cerere a drepturilor de pensie, completate și semnate de către beneficiarii acestora sau împuterniciții lor. Beneficiarii vor intra în posesia dreptului de pensie la aproximativ două luni de la trimiterea formularului.

Banc Post intenționează să încheie astfel de acorduri și cu alte țări unde există comunități românești. Banca mai are încheiat un acord cu API pentru transferul banilor muncitorilor români din Israel către familiile acestora din țară.

TRUCURI pentru un look perfect

Nu cred că există femeie fără defecte. Nici măcar modelele pe care le vedem în reviste sau la televizor și "par" atât de perfecte. Perfecțiunea aceea a fost muncită atât de "proprietara" ei cât și de o echipă de stilisti. Și pentru că urmează Revelionul, și toate ne dorim să fim cât mai în formă, vă prezint câteva sfaturi practice pentru a vă îmbunătăți imaginea.

Să ne referim pentru început la vestimentație. Este foarte important de reținut că o femeie grasuță nu trebuie să poarte haine strâmte. Cu cât este mai mulată îmbrăcămintea cu atât sînt mai greu de ascuns pernele de grăsime. Pentru a scoate în evidență părțile bune ale corpului este indicată o linie fluidă care să urmeze linia trupului în general, fuste drepte și lungi, bluze sau sacouri cambrate doar o idee în față. Ca o regulă generală pentru croiala unei fuste ar fi bine de știut că lărgimea ar trebui dată de lățimea șoldului. O senzație de alungire și subțiere o creează decolteul "en coeur" care de altfel este la modă.

Femeile foarte slabe pentru a-și scoate silueta în evidență este bine să poarte fuste foarte încrețite și pantaloni cu multe pense.

Coafura are, de asemenea, un rol important la alcătuirea imaginii unei femei. Fetele înalte și bine proporționate pot adopta în general orice tip de coafură, de obicei un păr lung

ce are spațiu să se așeze frumos și nu ascunde persoana respectivă. Totuși, nu se recomandă femeilor înalte tăieturile clasice gen Mireille Mathieu, pentru că astfel se delimitează clar capul și corpul apare disproportionat (mai ales la femeile cu gîtul lung).

Pentru fetele scunde totul se inversează, Mireille Mathieu

devenind un model, iar părul lung fiind cu desăvîrșire interzis. Multe femei complexate de faptul că sînt mici își lasă părul lung, sperînd că astfel vor compensa lipsa de centimetri, însă părul nu face decît să acopere și mai mult din corp și femeia să pară și mai scundă. Pentru ele părul trebuie tuns la baza gîtului.

Dar să trecem și la câteva trucuri de ultimă oră pentru seara de Revelion și nu numai. Dacă nu am mai avut timp să trecem pe la un salon de

cosmetică și coafor, putem cu puțină bunăvoință să obținem și acasă rezultatele dorite.

Fața: este bine să o îngrijim urmînd următoarele etape: demachiere, o baie de aburi pentru curățire, un gomaj ușor, o mască, și în cele din urmă o cremă hrănitoare (care se aplică masînd ușor cu mișcări circulare de jos în sus. În ziua respectivă nu mîncăți prea gras, prăa condimentat sau prea mult. Excesele alimentare se "citesc" pe față.

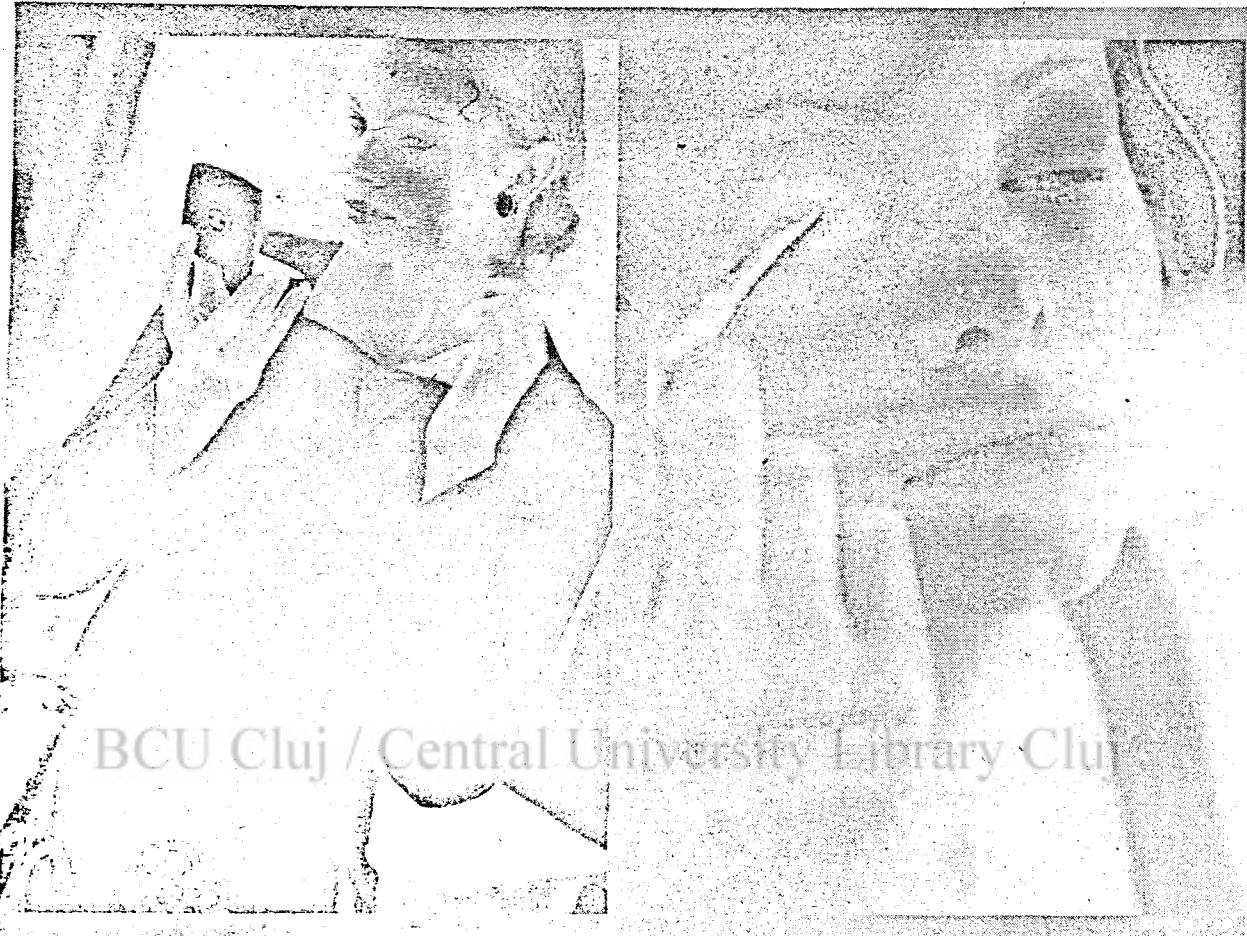
Ochii: pentru ochii obosiți

tunsoare bună, un fixativ, o spumă de păr și puțină îndeminare vor face părul dumneavoastră de invidiat. Dacă nu aveți spumă de păr folosiți la ultima clătire un pahar de bere.

Machiajul: pentru un machiaj bun și rezistent masaja ușor fața cu baza de machiaj (cremă hidratantă circa 10 minute) cu mișcări circulare insistînd în zona ochilor. Apoi tamponați cu un șervețel îmbibat în loțiune tonică. Acordați cea mai mare atenție fondului de ten și pudrei. Fondul de ten se aplică cu degetele, se întinde foarte bine nu uitați de decolteu și de gît. Creionul corector sau anticearcănuș vă ascunde "dungile" vineții de sub ochi. Finisarea machiajului se face cu o pudră pulbere transparentă sau cît mai aproape de culoarea naturală, iar pentru corecturi luați o pudră compactă. Puteți încerca un machiaj mediu, punînd accent fie pe buze fie pe ochi. Conturul de buze trebuie să aibă aceeași culoare cu rujul pentru a împiedica migrarea acestuia. Pentru ca machiajul să se păstreze un timp cît mai îndelungat, în final "plimbați" pe față foarte ușor un cub de gheață.

Ar mai putea fi multe de spus, dar Revelionul este așa de aproape încît nu mai avem timp și pentru altceva. Încercați să fiți cît mai naturale, dar nu uitați să vă scoateți în evidență toate calitățile.

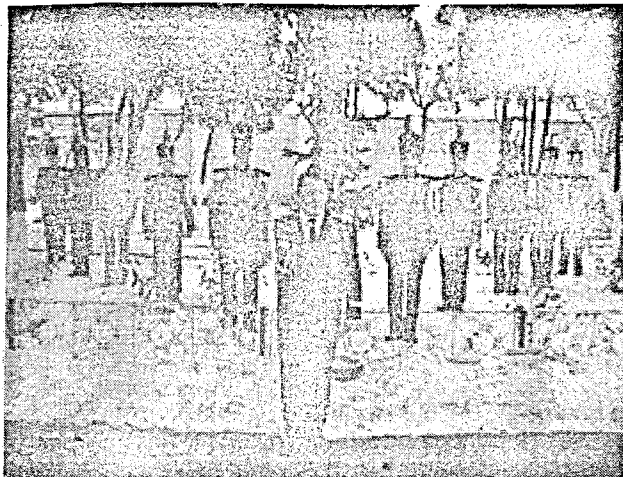
Dana SÎNTEJUDEAN



Jandarmii bat cît bat, dar și îmbrățișează...

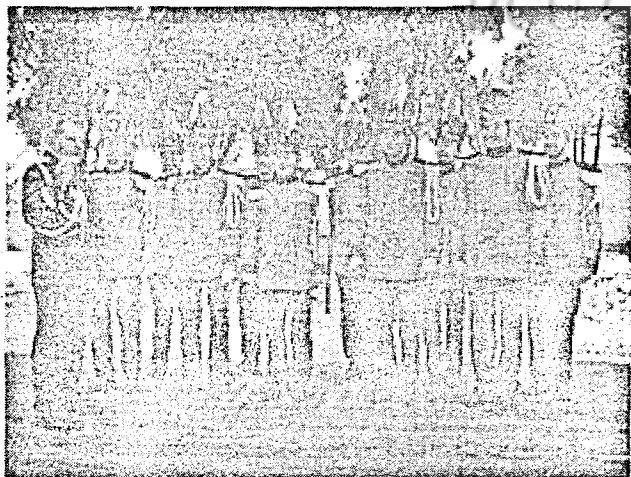
Și în acest an, cu prilejul Sfințelor sărbători de Crăciun, jandarmii de la Comandamentul Teritorial de Jandarmi "Someșul" au colindat principalele instituții publice din Cluj-Napoca. Fanfara

cadrele militare ale Comandamentului Teritorial de Jandarmi "Someșul" au reușit să strângă pentru cei năpăstuiți de soartă peste 35 de milioane de lei. Bani și bunurile militarilor au plecat către



jandarmeriei clujene este așteptată de fiecare Crăciun în toate instituțiile publice, unitățile Ministerului de Interne și Ministerului Apărării Naționale, la sediile unor societăți comerciale și bancare, instrumentistii oferind adevărate concerte. Pe lângă faptul că orchestra jandarmilor i-a încântat cu cîntece de Crăciun pe copiii și bătrînii aflați în

Căminul azil de bătrîni Cluj, Centrul de copii "București", Casa de Copii Ștremț, județul Alba, Casa de bătrîni din Baia Sprie, Azilul de bătrîni din Satu-Mare, către Centrul de plasament copii din Tinca, județul Bihor, precum și către cea din Cehu Silvaniei. De asemenea, fanfara jandarmilor a colindat toate unitățile aflate în subordinea Comandamentului



instituțiile de ocrotire, în acest an jandarmii le-au donat acestora daruri în bani și în bunuri alimentare. Astfel,

Teritorial de Jandarmi "Someșul". De remarcat este faptul că, înainte de sărbătoarea



Crăciunului, jandarmii clujeni și-au comemorat, pentru prima dată după 12 ani de la Revoluția din Decembrie '89, eroii din Ardeal căzuți în măcelul de la Otopeni.

Astfel, au fost depuse coroane de flori și s-au oficiat slujbe de pomenire la mormîntul eroului jandarm lt. pm. Gog Radu, aflat în cimitirul din Turda, al eroului jandarm lt. pm. Mățiș Petru din municipiul Cimpia Turzii, la mormîntul lt. pm. Buta Vasile

din localitatea Moldovenești, al slt. pm. Lazăr Nicolae, aflat în localitatea Horea, județul Alba, la mormîntul eroului Horea Daniel, situat în cimitirul din Baia Sprie, precum și al slt. pm. Marchiș Ovidiu din Baia Mare. Potrivit conducerii jandarmeriei clujene, și în acest an, la nivelul fiecărei cazărmi va fi organizat pentru militarii în termen "Revelionul Ostășesc 2002".

Cosmin PURIȘ



RELEU JUDEȚEAN

MOCIU VA AVEA POMPIERI MILITARI

Colaborarea fructuoasă dintre Consiliul local și Primăria Mociu din primul an și jumătate al primei legislații a condus la mai multe realizări edilitar-gospodărești în această comună, una dintre ele, dar nu și ultima, vizează domeniul prevenirii și stingerii incendiilor din comună și chiar zonă. Prin implicarea motivată a șefului serviciului public de pompieri civili de aici, nimeni altul decît secretarul comunei Liviu Sălăgean, s-a reușit adoptarea hotărîrii nr. 25 din această toamnă, prin care consiliul local aprobă propunerea executivului de a înființa o subunitate de pompieri militari la Mociu. Consiliul local a luat act de demersurile reușite și acceptul dat de Grupul de pompieri militari "Avram Iancu" din Cluj-Napoca și repartizarea unui imobil din centrul civic al comunei, adică fosta pușcărie, apoi școala de aici, unde, prin lucrări de amenajare și dezvoltare, pompierii militari pot să aibă un sediu corespunzător pentru misiunea lor. La rîndul său, Consiliul Județean Cluj a alocat comunei suma de 600 milioane lei, cu care Primăria va amenaja dormitoarele necesare, trei boxe necesare dotărilor, magazine de materiale și ateliere de întreținere mașini. Proiectul de construcție și modernizare a actualului spațiu a fost deja aprobat și plătit, acum se acționează deja pentru procurarea materialelor (lemn, cărămidă, prefabricate și ciment) necesare constructorilor. În 2002, pompierii în uniformă vor veghea la pericolele declanșate de incendii și vor monitoriza această activitate și în alte localități din apropierea Mociului.

PERLA ARDEALULUI, LA PROPRIU ȘI LA FIGURAT

Maxima "Omul sfințește locul" are perfectă acoperire și în zona "Bocești", situată între localitățile Ciucea și Negreni. Aici, prin strădania familiei Marcu și fraților Milas, pe terenurile mlăștinoase, acoperite cu gunoaie și vegetație forestieră, a apărut o bază turistică de toată frumusețea, în care turiștii români și străini găsesc servicii de trei stele. Valorificînd decorul natural din zona Crișului Repede, acești inimoși întreprinzători au reușit, în aproape șapte ani de efort, să ridice două dintre cele mai frumoase complexe pe artera rutieră europeană E60, în care stilul arhitectonic ales completează pur și simplu frumusețea unică a terenurilor de aici. Atît saloanele de servirea a mesei, spațiile de cazare, cît și serviciile oferite rivalizează fericit cu multe asemenea obiective din occident.

"Perla Ardealului", inaugurată în acest an, atrage atenția turiștilor prin calitatea finisajelor și dotărilor interioare. Familia Simion și Elena Marcu au construit aici un restaurant cu 60 locuri, un hotel cu 22 de locuri, o brutărie ce pregătește și coace 2.000 de pîini pe zi, o spălătorie auto și o parcare pentru aproape 100 de autoturisme. Spațiile ce completează aceste servicii, inclusiv centrala termică, au dotări exclusiv occidentale, iar "Perla Ardealului" asigură locuri de muncă la 25 de localnici, proveniți din disponibilizări prin faliment sau reduceri de activitate. Concurența pozitivă dintre familia Marcu și frații Milas a născut o perlă de referință în județul Cluj, capabilă să se integreze ușor, din acest punct de vedere, în Comunitatea Europeană, fapt marcat de numeroasele grupuri de turiști din Franța, Germania, Olanda, Italia, Elveția, Belgia și Ungaria, ce poposesc cu plăcere aici.

TÎRGUL PORCULUI FĂRĂ... CÎNTAR

Tîrgul din Gherla are tradiția și popularitatea sa greu de egalat. Aici își aduc, săptămînal, animalele crescători din trei județe: Bistrița-Năsăud, Mureș și Cluj, vînzările sînt numeric ridicate, iar prețurile multumitoare. Dacă bovinele și cabalinele se comercializează constant pe tot parcursul anului, primăvara mioarele și producții lor au mare căutare, iar acum, în decembrie, porcii domină spațiul oborului bine îngrădit și gospodărit de edilii municipali. Buticarii cu alcoolice, bere, mici și comerțanții de diferite unelte agricole au cîștigat mult spațiu în împrejurul tîrgului, încît nimic nu lipsește din acest peisaj săptămînal din zona sudică a Gherlei, exceptînd doar condițiile precare în care se practică comerțul cu produse de alimentație publică, unde se servesc băuturi la pahar de către diverși ambulanzii, fără a fi deranjați de serviciile de specialitate în ale igienei alimentare. În schimb, la marele tîrg al porcilor din această lună, a lipsit, ca de obicei, cîntarul, atît de necesar vînzării grăsanilor, al căror kg "pe picioare" nu a depășit 45 mii de lei. La fel ca primăvara, la vînzarea mieilor, nici în această iarnă administrația tîrgului nu a montat cîntarul mult solicitat pentru cîntărirea animalelor. Mai mult, nici în zonă nu a fost de găsit un asemenea cîntar, obligîndu-i pe vînzători și cumpărători să se deplaseze pînă la abatorul întreprinzătorului Eugen Oros, în satul Nima, pentru a-și cîntări patrupezii. Timpul pierdut și banii cheltuiți pentru aceste deplasări va trebui să dea de gîndit mai-marilor acestui tîrg, încît în 2002 să se aducă aici mult discutatul și așteptatul cîntar, care, la rîndul său, poate îmbunătăți și balanța veniturilor la bugetul local.

Rubrică realizată de Dumitru VATAU

UMOR DE ANUL NOU!

Cum îmi felicitam prietenii? De la o vreme, enervat de... vremuri, am renunțat la felicitările clasice de Crăciun și de Anul Nou și scriam celor pe care-i iubeam urări cam... aparte! Repet, doar lor! Căci umorul nu-mi da pace... Iată cîteva exemple...

• 1984: "În locul cuvintelor, ce nu mai spun, azi, nimănui nimic, primiți, cu ocazia Crăciunului și a Anului Nou, o caldă și tristă îmbrățișare!"

• 1985: "Un Crăciun fericit", "La mulți ani", sănătate și umor! Împărtașiți, vă rog, bucuria mea imensă, de a vă putea oferi aceste rînduri fără a fi aprobate și nici cenzurate!!"

• Am obosit urîndu-ne unii altora (și unii pe alții!) tot ce e frumos și bun și adevărat și, vai, atît de departe de noi, în Noul An 1986".

• 1987: "Golgota pe care o vom urca iar, să vă găsească sănătoși și răbdători încă o vreme!"

• "O singură și fierbinte urare: anul 1988 să fie cel pe care-l așteptăm cu toții!!!"

• "În 1989, pe o carte de vizită, am

desenat un dreptunghi și am scris sus, în stînga: "Micro-casa de comenzi"; la mijloc, după obiceiurile catastrofale ale epocii, am scris "TICHET-URARE 1989"; dedesubt - "Pentru dvs. și familie". Mai jos, am scris: "Un Crăciun ferit! și La mulți ani!" Pe latura din dreapta: "Nu se eliberează duplicat!" Cu durere... și semnătura...

• 1 ianuarie 1984 Un banc auzit azi-noapte, la revelion. Discuție la telefon: - Alo, dumneavoastră ați dat un anunț la ziar?

- Da, eu. Am un congelator de vînzare!

- Și cît cereți pe el?

- 150.000 de lei.

- Nu vă supărați, ce congelator aveți?

- Cel mai modern cu puțință!

- Ce marcă? abia poate vorbi cumpărătorul.

- Domnule, repet, e unul modern, obișnuit: 3 camere confort 1, bucatărie, cămară, beci și pod. Ce mai vreți?!

• Decembrie 2001! Viata continuă cu și mizeriile și curiozitățile ei. Leneveam cu un program tv în mină.

Și ce constat? Un fapt incredibil, care arată cum devine Țara o colonie americană. Mai mult, cu ce efort și cu ce bucurie. Ai observat oare, cititorule, ce filme au fost în sfînta seară de Crăciun? Ți le reamintesc eu: TVR 1: "Cine este Moș Crăciun?" - USA, 1994; TVR 2: "Pomul de Crăciun" - USA, 1996; Antena 1: "Graba strică treaba" - USA, 1995; PRO TV: "Singur acasă" - USA, 1990; ACASA: "Viața e minunată" - USA, 1998; Tele 7 abc: "Alte voci, alte încăperi" - USA, 1995; HBO - ca tacîmul să fie complet - "Pleasantville" - USA, 1998. În aceeași zi, să ducem tema la bun sfîrșit, televiziunile noastre au prezentat 18 filme americane; campioană: HBO, care a avut nu mai puțin de 8 filme. Și atunci mă întreb: nu devenim o colonie? Ce dor îmi e de un film, Zboară cocorii sau Balada soldatului... Acum vîntul bate din altă direcție și lumina vine tot de acolo. Curat progres, coane Fănică! La mulți ani americani!

Viorel CACOVEANU

Ministerul britanic al Apărării (MoD) a confirmat organizarea, vineri, în apropiere de Londra, a celei de-a treia reuniuni a militarilor din țările care doresc să participe la Forța Internațională de Asistență pentru Securitate în Afganistan (ISAF), relatează AFP.

Ultima oră

Aproximativ 50 de polițiști înarmați, dar în civil, aparținând poliției germane de frontieră (BGS), supraveghează cursele aeriene germane, după atentatele din 11 septembrie din Statele Unite, afirmă, săptămânalul "Focus", citat de AFP.

ZEXE!



Un joc cu doi învingători

urmare din pagina 1

șef de cadre de la Budapesta decât buletinul de identitate al unui român din Turda, să spunem. Unde mai pui că, din acest punct de vedere, românii din familiile mixte lipsiți, în urma aplicării prevederilor Memorandumului, de rîvnita legitimație, vor avea un prilej în plus să se "sature" de România ori măcar să-l înjure pe Adrian Năstase. Dar acestea sînt "pagubele colaterale" pe care premierul român este dispus să le suporte, în numele unei victorii îndelung așteptată, care îl va sălta cu siguranță în sondajele de opinie. La fel ca pe omologul său ungar, care va folosi "victoria ungurească" în disputa cu România pentru a-și asigura un nou mandat de premier al unei națiuni alcătuită din 15 milioane de oameni așezați de istorie în centrul Europei.

Cotroceni: mai multe posturi, buget suplimentat și muzeul în subordine

Administrația prezidențială va avea, anul viitor, cu 80 de angajați mai mult decât pînă acum, un buget mai mare și va prelua Muzeul Cotroceni de la Ministerul Culturii, au declarat, vineri, surse oficiale.

Acestea sînt principalele prevederi ale unei ordonanțe de urgență adoptate de Guvern la 20 decembrie și publicată, joi, în Monitorul Oficial.

Ordonanța, care modifică și completează Legea din 1994 privind serviciile din subordinea președintelui României, stipulează că numărul maxim de posturi al administrației este de 260, față de 180 pînă acum. Noii angajați vor fi plătiți prin alocarea unor fonduri destinate inițial cheltuielilor materiale și de servicii.

De asemenea, ordonanța stipulează majorarea bugetului Administrației prezidențiale cu peste 6 miliarde de lei în anul 2002, sumă destinată inițial pentru echilibrarea bugetelor locale ale municipiului București.

Potrivit actului normativ, Muzeul Național Cotroceni funcționează, de la 1 ianuarie 2002, în subordinea Administrației prezidențiale, în timp ce Legea din 1994 prevedea că instituția este în subordinea Ministerului Culturii. Muzeul va fi finanțat din venituri extrabugetare și alocații de la bugetul de stat. Numărul maxim de posturi al muzeului este de 132.

Din 1990, reglementările privind aparatul prezidențial

s-au modificat de mai multe ori. Potrivit Legii 1 din 1990, numărul de posturi al Administrației era stabilit chiar de șeful statului. Patru ani mai tîrziu, legea a fost modificată, numărul maxim de posturi fiind stabilit la 180. Tot legea din 1990 stabilea că Muzeul Cotroceni se află în subordinea Ministerului Culturii. Prevederea a fost menținută și în legea din 1994.

Legea din 1994 a mai fost modificată în acest an, tot printr-o ordonanță de urgență. Între altele, actul normativ prevedea, în premieră, folosirea denumirii "Administrație prezidențială" și introducea obligativitatea angajatorilor de a semna un angajament de loialitate.

Pentru copiii din Apahida Moș Crăciun vine în fiecare zi

Primăria comunei Apahida a deschis un parc de distracții pentru copii. Aceștia pot vedea aici animale dintr-o rezervație: căprioare, păsări de munte și un iepuras. În fiecare zi, pînă în data de 3 ianuarie 2002, copiii se pot plimba cu un trenuleț și primesc daruri de la Moș Crăciun. Viceprimarul comunei Apahida, Ioan Groza, a declarat că nu este percepută nici un fel de taxă pentru plimbarea cu trenulețul și nici pentru vizitarea animalelor, iar cadourile sînt procurate numai din sponsorizări.

M.L.

Compania Astra susține că nu are cunoștință despre eventuale fraude prin contul de la BRS

Compania de asigurări Astra nu are cunoștință de fraudele de la Banca Română de Scont (BRS), cu care a derulat relații bazate pe legalitate și corectitudine, iar răspunderea privind neregulile semnalate de instituțiile abilitate aparține în exclusivitate băncii, informează un comunicat Astra remis, vineri, presei.

"Astra s-a aflat în relații comerciale cu BRS. Relațiile s-au bazat, cel puțin din punctul de vedere al Astra, pe legalitate și corectitudine. Dacă la BRS lucrurile au evoluat altfel și au fost afectate conturile clienților, fără un ordin expres din partea

acestora și fără a li se aduce acest lucru la cunoștință, răspunderea aparține în exclusivitate BRS", se arată în comunicat. Compania așteaptă rezultatele verificărilor efectuate de BNR și ale anchetei declanșate de Poliție.

Directorul Direcției de Supraveghere din BNR, Nicolae Cintează, a declarat, joi, că din contul constituit de Astra la Banca Română de Scont au dispărut aproape patru milioane de dolari. Pînă acum, specialiștii din BNR au identificat două operațiuni frauduloase prin care au fost transferate din contul Astra, fără documente justificative,

doi milioane de dolari. Suma a fost direcționată către diferite firme și persoane fizice care ulterior au participat la majorarea capitalului social al băncii. Printre beneficiarii acestor sume se numără, potrivit oficialului BNR, președintele BRS, Teodor Nicolaescu, și un membru al Consiliului de Administrație al BRS, Ion Vădeanu.

Cintează a afirmat că cel puțin o persoană din cadrul companiei de asigurări cunoștea situația contului Astra de la BRS, pentru că modificările din cont se evidențiau în extrasul generat de calculator.

Partidul Umanist își reafirmă sprijinul față de lupta împotriva corupției

Partidul Umanist își reafirmă sprijinul față de lupta împotriva corupției, considerînd necesară, în acest scop, crearea unui cadru legislativ adecvat, se arată în scrisoarea de răspuns a PUR la solicitarea adresată de primul-ministru liderilor partidelor parlamentare privind

combateră corupției. Partidul Umanist propune modificarea cadrului legislativ, astfel încît să se facă diferențierea între corupți și corupători, apreciînd că "pedepsirea fără discernămint a celor două categorii face, practic, imposibilă demascarea actelor de corupție".

"PUR propune elaborarea unei legislații speciale de protecție a persoanelor împinse să devină corupători, astfel încît aceștia să demaște tentativa fără teama unor repercusiuni", afirmă PUR în scrisoarea sa.

De asemenea, Partidul Umanist consideră necesară

"elaborarea unui cadru legal suplimentar și tranzitoriu, specific acestei perioade, care să cuprindă: judecarea în procedură de urgență a dosarelor de corupție; protecția martorilor; nominalizarea judecătorului și publicarea hotărîrii luate.

Prim-ministru Adrian Năstase a transmis, joi, liderilor partidelor politice parlamentare o scrisoare prin care le solicită să sprijine eforturile Cabinetului în lupta împotriva corupției și să furnizeze instituțiilor abilitate informații concrete privind actele de corupție sesizate.

Simpozion-spectacol

După cum am mai anunțat, ieri, Fundația Protecției Sociale - Filiala Cluj a organizat, în colaborare cu Casa Municipală de Cultură Cluj-Napoca, simpozionul-spectacol cu tema: 30 Decembrie 1947 - 30 Decembrie 2001. 54 de ani de Republică în România. Au conferențiat prof. univ. dr. doc. Crișan Mircioiu, jurist Maeda Iconomi și col.(r) ing. ec. Nicolae Grosu. Un grup de elevi de la Școala de Muzică "Augustin Bena", condus de prof. Lucia Pop, a prezentat un program de colinde, dansuri și cîntece, iar epigramistii Gabriela Gențiana Groza, Ioan Pop, Marian Popescu și Efim Tarlapan au citit catrene aniversare; a recitat inv. Nina Meșca. Participanților le-au fost oferite ceai cald, vin fierț sau cafea, după dorință.

Treceri în rezervă la SRI

Mai mulți coloneli SRI au fost trecuți în rezervă, cu grad de general, prin decrete semnate, la sfîrșitul lunii decembrie, de către președintele Ion Iliescu.

Coloneii Sorin Gheorghe Nicoară, Marin Gheorghe Dan, Gheorghe Ion Carasă și Gheorghe Comșa au fost avansați la gradul de general de brigadă și trecuți în rezervă. De asemenea, a fost trecut în rezervă generalul de brigadă Nicușor Florin Dumitru.

Potrivit biroului de presă al SRI, trecerile în rezervă au fost făcute ca urmare a împlinirii vârstei de pensionare de către ofițerii menționați.

Vasile Ianul va fi eliberat

Vasile Ianul va fi pus în libertate, ca urmare a deciziei de vineri a Curții Supreme de Justiție (CSJ), care a admis cererea de constatare a încetării mandatului de arestare preventivă emis pe numele fostului președinte al FC Dinamo.

Decizia CSJ este definitivă. Pe 5 decembrie anul acesta, magistrații Curții Militare de Apel au hotărît revocarea mandatului de arestare și restituirea la Parchet a dosarului în care fostul președinte al FC Dinamo este acuzat de gestiune frauduloasă.

Potrivit sentinței Curții Militare de Apel București, procurorii Parchetului de pe lângă Curtea Militară de Apel

trebuie să refacă actele de urmărire penală.

Fostul președinte al FC Dinamo, Vasile Ianul, a fost trimis în judecată sub acuzația de gestiune frauduloasă, pentru că și-ar fi însușit diferite sume de bani, cînd a încheiat contractele de transfer în străinătate ale unor fotbaliști. Astfel, la transferul lui Dorin Mateuț, Ianul și-ar fi însușit 300.000 de dolari, în cazul lui Ovidiu Hanganu - 150.000 de dolari, pentru Marius Cheregi - 350.000 de dolari, pentru Gabor Gestemayer - 157.000 de dolari, pentru Tibor Selimes - 286.000 de dolari, pentru Dorinel Munteanu - 430.000 de dolari, pentru Ioan Ovidiu Sabău - 100.000 de

dolari, iar pentru transferul lui Bogdan Stelea fostul președinte ar fi încasat 145.000 de dolari.

De asemenea, Vasile Ianul a fost acuzat că și-ar mai fi însușit 447.000 de dolari atunci cînd au fost cumpărate drepturile de televiziune a partidelor de fotbal jucate de FC Dinamo în cupele europene.

Vasile Ianul a fost condamnat, pe 10 mai 1999, la 12 ani de închisoare pentru înșelăciune, instanța Tribunalului Militar Teritorial București hotărînd, totodată, ca fostul președinte al FC Dinamo să fie arestat imediat, deoarece exista - conform magistraților - posibilitatea ca acesta să se sustragă cercetării judecătorești.

CASA DE EDITURĂ
Napoca
S.R.L.
Autorizată prin S.C. nr. 128/1991, judecătoria Cluj-Napoca. Immatriculată la Oficiul Registrului Comerțului județului Cluj, sub nr. J/12/308 din 22.03.1991 cod fiscal nr. 204469

ILIE CĂLIAN (redactor șef);
VALER CHIOREANU (redactor șef adjunct);
CRISTIAN BĂRA (redactor șef adjunct).
Tel. 19.16.81; fax: 19.28.28;
E-mail: adevcj@mail.dntcj.ro - redacția
E-mail: reclama_adevcj@mail.dntcj.ro - publicitate
Secretar de redacție:
Horea PETRUȘ

Tel/fax:
19.74.18

REDACȚIA: Cluj-Napoca, str. Napoca 16
CULTURĂ: TEL. 19.74.90 - MICHAELA BOCU; SOCIAL-CETĂȚENEȘTI: TEL. 19.74.90 - RADU VIDA; ECONOMIC: TEL. 19.75.07; SPORT: TEL. 19.21.27 - CODIN SAMOILĂ; PUBLICITATE: TEL./FAX: 19.73.04; DIFUZARE MICA PUBLICITATE: TEL. 19.49.81 - STELA PETCU; CONTABILITATE: TEL.: 19.73.07 - LIVIA POP; SUBREDACȚIA TURDA: TEL/FAX: 31.43.23
SUBREDACȚIA DEJ: TEL./FAX: 21.60.75

Tiparul executat la Garamond